

heimatmagazin

08
JAHRGANG 27
21

's Lindenblatt

markt schöllnach und umgebung

Freibad Schöllnach | Foto: sas-medien



ISSN 2559-5088



Öffnungszeiten - Beratungen - Sprechtage

Das Rathaus ist wieder für den Publikumsverkehr zu den üblichen Zeiten geöffnet:

Mo - Fr 08.00 bis 12.00 Uhr
Mi 14.00 bis 18.00 Uhr

Bitte beachten Sie jedoch:

- Die bestehenden gültigen Hygienemaßnahmen sind weiterhin einzuhalten.
- Es besteht nach wie vor die Pflicht zum Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung
- Grundsätzlich ist weiterhin eine vorherige Terminvereinbarung (09903-93030) erforderlich. Dies trägt nicht nur zum Infektionsschutz bei, sondern verkürzt auch die Wartezeiten
- Falls der oder die zuständige Sachbearbeiter/in gerade zeitlich frei ist, kann auch spontan ein Termin vereinbart werden. Es wird um Verständnis gebeten, dass vereinbarte Termine bevorzugt bearbeitet werden.

Wir sind darum bemüht, den zeitgleichen Aufenthalt von Besuchern im Rathaus so gering wie möglich zu halten.

Bitte nutzen Sie vorzugsweise unsere Online-Dienste unter www.schoellnach.info oder den Kontakt per E-Mail (poststelle@schoellnach.de)

Schon jetzt möchten wir in Hinblick auf die anstehende Bundestagswahl darum bitten, dass die Briefwahlunterlagen (zu gegebener Zeit, voraussichtlich Ende August) möglichst online beantragt werden sollen.



Achtung

Störungen bei Straßenlaternen sind der VG Schöllnach zu melden:

☎ 09903/9303-33 (I. Feichtinger)

Forstrevier Schöllnach

Tobias Hupf
☎ 09903/2660
✉ tobias.hupf@aelf-dg.bayern.de
🌐 aelf-dg.bayern.de

Gemeindebücherei

Dienstag 14.00 bis 17.00 Uhr
Mittwoch 09.00 bis 12.00 Uhr
Donnerstag 14.00 bis 17.00 Uhr

KoKi - Das Familienbüro im Landkreis Deggendorf

Kontakt
(vertraulich und kostenfrei)
Frau Maier-Hoerburger
☎ 0991/3100-308
Frau Tsalos-Fürter
☎ 0991/3100-214
✉ koki@lra-bayern.de

mach mit Freiwilligenzentrum

Kontakt
☎ 0991/3100-400
☎ 0991/3100-41-255
✉ machmit@lra-deg.bayern.de

Amt für Versorgung und Familienförderung

Kontakt
☎ 0171/2131145

Pflegeberatung des Bezirks Niederbayern

Informationen für pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen über Leistungen im Rahmen der Sozialhilfe, Elternunterhalt...
Terminvereinbarung:
☎ 0871/97512-450/-111/-114
✉ pflegeberatung@bezirk-niederbayern.de

Bayerischer Blinden- und Sehbehindertenbund e.V.

Kontakt
☎ 09931/890575
✉ plattling@bssb.org

Beratungsstelle Barrierefreiheit der Bayer. Architektenkammer

Telefonisch oder per E-Mail oder via VideoChat
Nächster Beratungstermin:
Donnerstag, 02. September 2021, 14.30 bis 16.30 Uhr.
www.byak-barrierefreiheit.de
info@byak-barrierefreiheit.de

Informations- und Servicestelle für Menschen mit Hörbehinderung

Außensprechtag in Deggendorf (unter Vorbehalt):
15.09.2021, 15.00 bis 17.00 Uhr
im August kein Sprechtag!
Volkshochschule Deggendorf, Amanstraße 11.
NUR nach telefonischer Anmeldung unter 09421-7889048
weitere Infos unter www.blwg.de



IMPRESSUM

Anzeigenaufträge (Größen u. Preise lt. Preisliste) können Sie wie folgt übermitteln:

- per E-Mail an anzeigen@sas-medien.de
- per Telefax an 09903-94064
- per Brief an sas-medien, Sonnenwaldstr. 16, 94508 Schöllnach
- per Telefon* 09903-94063 (objektwerbung.de)
- persönlich* objektwerbung.de, Eichenweg 1a, 94508 Schöllnach

*Mo-Do 09.30 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr, Fr 09.30 - 12.00 Uhr

Redaktionelle Beiträge können Sie wie folgt übermitteln:

- per E-Mail an redaktion@sas-medien.de
- per Brief an sas-medien, Sonnenwaldstr. 16, 94508 Schöllnach
- persönlich* objektwerbung.de, Eichenweg 1a, 94508 Schöllnach

*Mo-Do 09.30 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr, Fr 09.30 - 12.00 Uhr

Herausgeber:

sas-medien | Sabine Süß | Sonnenwaldstr. 16 | 94508 Schöllnach
Mobil 0172-9376893
in Zusammenarbeit mit dem Markt Schöllnach

Redaktion:

Sabine Süß | Hans Sonnleitner | 1. Bgm. Alois Oswald | Anja Nier | Mathias Klingl

Gesamtherstellung:

objektwerbung.de | Eichenweg 1a | 94508 Schöllnach

Auflage, Verteilung & Erscheinungsweise:

5000 Stück | kostenloser Postversand an alle Haushalte | erscheint monatlich

Für Anzeigen gilt die Preisliste 1-2021. Bisherige Anzeigenpreise und Vereinbarungen sind nicht mehr gültig. Artikel müssen mit dem jeweiligen Verfasser gekennzeichnet sein, bei Fotos muss der Fotograf genannt werden.

Beiträge oder Anzeigen, auch solche, die dem Charakter dieser Zeitung nicht entsprechen, können ohne Angabe von Gründen zurückgewiesen werden. Für unverlangt eingesandte Fotos, Manuskripte oder Datenträger kann keine Haftung übernommen werden.

Die Redaktion behält sich das Recht auf Kürzungen vor.
Irrtümer, Änderungen und Druckfehler vorbehalten!

REDAKTIONSSCHLUSS

für Texte und Anzeigen der nächsten Ausgabe:
MITTWOCH, 18.08.2021

Die nächste Ausgabe erscheint **voraussichtlich** am Freitag, 27.08.2021.



PREISLISTE 1-2021

Anzeigenformate & -preise:

1/1 Umschlagseite
1/1
1/2 | 1/2L | 1/2H
1/3
1/4 | 1/4L | 1/4Q
1/8
1/16

Rechnungsadresse

PLZ 94508: andere PLZ:
250 Euro 313 Euro
200 Euro 250 Euro
100 Euro 125 Euro
70 Euro 88 Euro
50 Euro 63 Euro
25 Euro 32 Euro
14 Euro 18 Euro

Alle Preisangaben verstehen sich zuzüglich der gesetzlich gültigen Mehrwertsteuer. Es gilt die aktuelle Preisliste 1-2021 mit Stand vom 11.01.2021. Alle bisherigen Preislisten verlieren ihre Gültigkeit. Sonderformate sind nach Absprache möglich.

Anzeigen übersenden Sie uns bitte nach Möglichkeit im PDF-Format per E-Mail an: anzeigen@sas-medien.de

Mehr Unsinn braucht das Land

Diesmal gibt's prominente Unterstützung für mein kleines Vorwort: Ich hab mich ein bisschen von Willy Astor inspirieren lassen. Der geniale Wortverdreher hat bei seinem Auftritt am Passauer Domplatz sein Publikum dazu aufgefordert, das „innere Kind“ freizulassen und einfach ein bisschen alberner zu werden. Die passende Mutprobe dazu? Am Morgen in die Bäckerei gehen und „Kaulquappensocken“ zur Melodie von „Guantanamera“ singen.



Ganz so übertreiben muss man ja nicht. Aber nach den anstrengenden Monaten im Lockdown sollten wir Sommer, Ferien und Urlaubszeit so richtig genießen! Was bietet sich da Besseres an als das Schöllnacher Freibad, das Open-Air-Kino am 6. August und das Lichterschwimmen am 20. August? Für die Kinder und Jugendlichen gibt es ein Ferienprogramm mit unterhaltsamen Angeboten und schönen Ausflügen und auch das Vereinsleben erwacht endlich wieder.

Was sich in den vergangenen Wochen so ereignet hat, haben wir mit viel Unterstützung für die aktuelle Lindenblatt-Ausgabe zusammengetragen. Auch das Gemeindearchiv hat wieder ein paar interessante Geschichten hergegeben. Wem trotz allem im August langweilig werden sollte, für den haben wir ein paar Spiel- und Sammlertipps zusammengestellt.

Im Namen des Lindenblatt-Teams
wünsche ich viel Spaß beim Lesen!

Sabine Süß

Nächste Marktratssitzung am 2. September

Die nächste Sitzung des Marktgemeinderats Schöllnach findet am Donnerstag, 02. September 2021, statt. Ab 18.30 Uhr tagt das Gremium im Sitzungssaal des Rathauses.

Bauanträge, die in dieser Sitzung behandelt werden sollen,

sind bis spätestens eine Woche vorher bei der Verwaltung einzureichen.

Die Niederschrift zur Sitzung am 15. Juli 2021 wird in der nächsten Ausgabe des Lindenblatts veröffentlicht.

Vorsicht in der Ringstraße

Die Ringstraße wird demnächst für den Durchgangsverkehr gesperrt, lediglich Anlieger dürfen noch durchfahren. Grund für diese Sperrung ist eine Verengung der Straße. Um die Sicherheit der Anwohner sowie der Kinder auf ihrem Schulweg zu gewährleisten, soll das Verkehrsaufkommen in der schmalen Straße möglichst reduziert werden. Darum hat sich das Gremium der Verkehrsschau für die Aufstellung des Verkehrszeichens „Durchfahrt verboten“ mit dem Zusatz „Anlieger frei“ ausgesprochen. Der Markt Schöllnach appelliert an die Verkehrsteilnehmer, dort besonders aufmerksam zu fahren.

sas-medien - Foto: sas-medien



BESSER
STROMSPEICHER ALS STROMPREIS-
ERHÖHUNG.



Michael Ramsauer / VERTRIEBSAUSSENDIENST

Rufen Sie an und ich übernehme. Unkompliziert. Kompetent. BESSER!

Nutzen auch Sie PV & Stromspeicher wie schon viele andere Kunden in Schöllnach.

BESSER EINER FÜR ALLES.



PRAML

Energie- und Gebäudetechnik

Bauhof im Urlaub

Bitte beachten Sie:
Der Bauhof hat vom 02.08. bis einsch. 13.08.2021 zwei Wochen Betriebsurlaub. Wir bitten um Verständnis, dass in dieser Zeit nur ein Notdienst erreichbar ist.
Markt Schöllnach

Schöne Ferien!

Im Namen des Marktes Schöllnach, der Marktverwaltung und des Marktgemeinderates wünschen wir allen Schülern schöne Ferien und allen, die Urlaub haben, schöne erholsame Tage!
Alois Oswald, 1. Bürgermeister

BEKANNTMACHUNG

über die Niederlegung der 1. Satzung zur Änderung der Beitragssatzung für die Verbesserung und Erneuerung der Entwässerungseinrichtung (VES-EWS) des Marktes Schöllnach

Der Marktgemeinderat Schöllnach hat am 15. Juli 2021 die 1. Änderungssatzung der Beitragssatzung für die Verbesserung und Erneuerung der Entwässerungseinrichtung (VES-EWS) des Marktes Schöllnach beschlossen.

Die Satzung wurde am 16. Juli 2021 ausgefertigt und tritt eine Woche nach der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Die amtliche Bekanntmachung der vorgenannten Satzung erfolgt gemäß Art. 26 Abs. 2 Satz 2 Halbsatz 2 GO durch Niederlegung am 19. Juli 2021 in der Verwaltungsgemeinschaft Schöllnach.

Die Ausfertigung der Satzung liegt in der Verwaltungsgemeinschaft Schöllnach, Rathaus, Marktplatz 12, 94508 Schöllnach, Zi.Nr. 03, öffentlich zur Einsicht während der allgemeinen Geschäftsstunden aus.

Markt Schöllnach

gez.

Alois Oswald

1. Bürgermeister



Achtung, Wildwechsel!

Auf Straßen entlang von Wäldern und Feldern müssen Autofahrer derzeit besonders vorsichtig fahren. Denn Mitte Juli bis Anfang August ist die Hauptzeit der Rehbrunft, teilt die Deutsche Wildtier Stiftung mit.

Auch im Raum Schöllnach gibt es einige Strecken, an denen besonders häufig Wildwechsel zu erwarten ist. Eine davon ist die Kreisstraße DEG 11 zwischen Oblfing und Kollmering. Eine zusätzliche Beschilderung, da waren sich die Teilnehmer an der Verkehrsschau einig, würde dort aber nichts bringen - die Rehe können die Verkehrszeichen schließlich nicht lesen.

Darum gilt für alle Verkehrsteilnehmer: Bitte in Bereichen an Wäldern und Feldern besonders aufmerksam fahren und stets bremsbereit bleiben. Der ADAC rät: Kann der Zusammenstoß nicht mehr verhindert werden, gilt: Lenkrad gut festhalten und fest auf Bremse und Kupplung treten. Wenn es wirklich gekracht hat: Unfallstelle absichern und Polizei verständigen.
sas-medien

2 Millionen Euro für die Städtebauförderung

Der Freistaat Bayern unterstützt mit dem Sonderfonds „Innenstädte beleben“ Städte, Märkte und Gemeinden bei der Stärkung und Erhaltung ihrer Ortskerne. Aus diesem Sonderfonds erhalten Kommunen in Niederbayern in diesem Jahr 13 Millionen Euro. Davon profitiert beispielsweise die Gemeinde Gangkofen, die mit der umfangreichen Neugestaltung der Bahnhofstraße im Ortszentrum den dortigen öffentlichen Raum nachhaltig aufwertet und dabei auch die Barrierefreiheit für die Bewohner maßgeblich verbessert. In der Marktgemeinde Schöllnach werden die Fördermittel für die Umsetzung des Wettbewerbsergebnisses zur Neugestaltung des Marktplatzes eingesetzt. Ziel der Maßnahme ist es, das Ortszentrum durch die Verbesserung der Aufenthaltsqualität zu beleben und aufzuwerten. Dabei kann sich der Markt Schöllnach über Fördermittel in Höhe von 2 Millionen Euro freuen.
sas-medien



*Daheim
is' am
schönsten*

mein KüchenBauer

Küchen · Haushaltsgeräte · Montageservice · Reparaturen

Iggensbacher Str. 44 · 94508 Schöllnach · T. 09903 29990-0 · www.meinkuechenbauer.de

Baubeginn für Marktplatzsanierung: Spatenstich für eine „einmalige Chance“



Beim Spatenstich: v.l. Geschäftsleiter Hans Sonnleitner, Bernhard Jung (Firma donauasphalt), Anton Pledl (Firma donauasphalt), 2. Bürgermeister Thomas Habereder, Bürgermeister Alois Oswald, Baudirektorin Maria Schiederer, Günther Lemberger und Peter Obergrußberger (OBW Landau), 3. Bürgermeister Patrick Popelyszyn, Marktrat Josef Gotzler und Josef Kroiß vom Bauamt im Schöllnacher Rathaus.

Mit einem offiziellen Spatenstich haben die Arbeiten für die Marktplatzsanierung in Schöllnach nun wirklich begonnen. Corona und andere Unwägbarkeiten hatten den Baubeginn zu-

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
☎ 03944-36160 🌐 www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter am Wasserturm

letzt verzögert, doch jetzt wird zunächst am Parkplatz hinter der Kirche gearbeitet. Dort entstehen neugestaltete Parkplätze, ebenso im weiteren Verlauf hinter der Geno- und der Raiffeisenbank.

Zum Spatenstich begrüßte Bürgermeister Alois Oswald besonders Baudirektorin Maria Schiederer von der Regierung von Niederbayern. „Die Regierung von Niederbayern ist ein zuverlässiger Partner für die Kommunen“, sagte Oswald. Auch ohne Unterstützung von Freistaat und Bund wäre die Maßnahme für den Markt Schöllnach nicht

umsetzbar, ergänzte der Bürgermeister, der sich zudem bei der Kirche, den Banken und weiteren Grundstückseigentümern für ihre Bereitschaft bedankte, sich an dem Großprojekt Marktplatzsanierung zu beteiligen.

Appell an Grundstückseigentümer

Im Dezember 2016 erhielt der Markt Schöllnach den Bewilligungsbescheid aus dem Bayerischen Städtebauförderungsprogramm. 2017 stieg der Markt in das Bundesprogramm ein. Am 1. Juni 2016 fand die ISEK-Auftaktveranstaltung mit über 60 Teilnehmern statt. Im Juli 2018 kam die gute Nachricht: Der Fördersatz wurde auf 80 Prozent erhöht. Am 24. April 2019 fand die Entscheidung zum Planungswettbewerb statt, seitdem läuft die Planungsphase mit ihren vielen Vorbereitungen, Grundstücksverhandlungen und Vereinbarungen.

„Jetzt endlich können die Maßnahmen starten“, sagt Bürgermeister Alois Oswald, der sich über die „einmalige Chance“ freut. Das Gelingen der Maßnahmen hängt jedoch von der Bereitschaft der privaten Grundstückseigentümer ab: „Ich appelliere eindringlich an alle, mitzumachen, um etwas Schönes für alle zu schaffen.“

Investitionsvolumen

Marktplatz:
5.671.000 Euro Kosten
4.537.000 Euro Zuschuss 80 %
Parkplätze:
1.179.000 Euro Kosten
943.000 Euro Zuschuss 80 %
Vergabe rund 1 Mio Euro
Umgriff Pfarrheim:
260.000 Euro Kosten
208.000 Euro Zuschuss 80 %
gesamt:
7.110.000 Euro Kosten
6.688.000 Euro Zuschuss 80 %
sas-medien - Foto: sas-medien



Ausweichparkplätze

Die Arbeiten für die Marktplatzsanierung machen es nötig, den Parkplatz hinter der Kirche zu sperren. Ausweichparkplätze stehen am Stadion zur Verfügung.

Ein weiterer wichtiger Schritt im Rahmen der Marktplatzgestaltung ist ebenfalls schon vollzogen: Hinter dem Rathaus wurde der neue Trafo aufgestellt. Sobald die neuen Kabel und Leitungen verlegt sind, wird er angeschlossen, dann kann der alte Trafo entfernt werden.
sas-medien - Foto: Alois Oswald

Eis & Kuchen aus eigener Herstellung!

La Fantasia

Eiscafé

DI - SO & FEIERTAGE GEÖFFNET: 10 - 21 UHR
11 - 20 UHR IN BÜCHLBERG UND EGING AM SEE

Wir freuen uns, Sie mit selbstgemachtem Eis sowie Kuchen, Torten und Kaffeespezialitäten verwöhnen zu dürfen! Beachten Sie bitte die FFP2-Maskenpflicht.

Ihre Familie Pilikidis mit Team.

Marktplatz 2 • 94508 Schöllnach • Tel. 09903-9429494



Ferienprogramm 2021: Ausflugsfahrten

Bayernpark in Reisbach



Wann: **Mittwoch, 04.08.2021**
 Abfahrt: Schöllnach 8.30 Uhr, Rückfahrt Reisbach 18.00 Uhr
 Kosten: 21 Euro (inkl. Eintritt und Buskosten)
 Alter: ab 6 Jahren mit einer Begleitperson, ab 8 Jahren ohne Begleitperson

Mitzubringen ist unbedingt ein Mund-Nasen-Schutz, der während der Busfahrt getragen werden muss. Im Park werden die Teilnehmer in Gruppen von 10 Personen unterteilt. Das Hygienekonzept des Bayernparks wird nach Anmeldung zugesandt.

Anmeldung bis Montag, 26.07.2021, unter ferien@sas-medien.de oder 0172-9376893 Foto: Bayernpark

Bayerwald Xperium und Waldwipfelweg St. Englmar

Wann: **Mittwoch, 25.08.2021**
 Abfahrt: Schöllnach 9.00 Uhr
 St. Englmar 17.00 Uhr

90-minütige Führung im Bayerwald Xperium, anschl. Erkundung und Brotzeit (bitte selber mitbringen). Im Anschluss geht es weiter zum WaldWipfelWeg - mit neuem Waldturm, Waldwipfelweg, Natur-erlebnispfad, Indoor- und Outdoor-Spielmöglichkeiten...

Alter: ab 3 Jahren mit Begleitperson, ab 8 Jahren ohne Begleitperson
 Kosten: Erwachsene 12 Euro, Kinder (bis 15 Jahre) 8 Euro (inkl. Busfahrt, Eintritt Xperium mit Führung sowie Eintritt Waldwipfelweg)
 Mitzubringen sind: feste Schuhe, Mund-Nasen-Schutz



Anmeldung bis Donnerstag, 12.08.2021, unter ferien@sas-medien.de oder 0172-9376893 Foto: Xperium

Infohaus Isarmündung



Wann: **Mittwoch, 01.09.2021**
 Abfahrt: Schöllnach 9.30 Uhr
 Moos 16 Uhr
 Alter: ab 3 Jahren mit 1 Begleitperson, ab 8 Jahren ohne Begleitperson
 Kosten: 5 Euro

Entdeckertouren zu verschiedenen Themen, 3D-Film zum Thema Bienen, Toben am Spielplatz

Anmeldung bis Montag, 16.08.2021, unter ferien@sas-medien.de oder 0172-9376893 Foto: Landkreis Deggendorf

Nationalpark - Tierfreigeleände und Baum-Ei

Wann: **Mittwoch, 08.09.2021**
 Abfahrt: Schöllnach 9 Uhr
 Rückfahrt 17 Uhr

Aufstieg aufs Baum-Ei und Führung am Baumwipfelpfad, anschl. Rundgang im Tierfreigeleände

Alter: ab 3 Jahren mit 1 Begleitperson, ab 8 Jahren ohne Begleitperson

Kosten: Erwachsene 14 Euro, Kinder 12 Euro (inkl. Busfahrt, Eintritt Baum-Ei und Führung am Baumwipfelpfad)

Anmeldung bis Montag, 30.08.2021, unter ferien@sas-medien.de oder 0172-9376893 Foto: Erlebnisakademie



BAYER. WALD-VEREIN

Sektion Büchelstein e.V.



Einladung zur Bergmesse auf dem Büchelstein am Sonntag, 01. August 2021, um 10.00 Uhr.

Gemäß dem vom Landratsamt Deggendorf geprüften Hygienekonzept sind nur geimpfte, genesene und getestet Personen zulässig, von denen zur Kontaktermittlung die Personendaten dokumentiert werden müssen. Der bewährte Männerchor kann wieder auftreten (Teilnahme nur für Geimpfte, Genesene oder negativ Getestete), begleitet von der Büchlstoana Stubnmusi. Eine Kommunionausteilung wird es nicht geben. Wir bitten um gewissenhafte Einhaltung der notwendigen Abstands- und Hygienevorschriften einschließlich FFP2-Maske beim Zu- und Abgang zum/vom Festplatz.

gez. Christian W. Meier, 1. Vorsitzender

Vorsicht, Betrüger am (Netz-)Werk!

Auch in „harmlosen“ Downloads und E-Mail-Anhängen können Gefahren lauern.



www.polizei-beratung.de

Ferienprogramm 2021 im Markt Schöllnach

Spielmobil-Landkreistour:

„Bauen, Entdecken, Forschen, Spielen“

Das rote Spielmobil des Kreisjugendrings Deggendorf kommt nach Schöllnach:

Wann: **Montag, 02.08.2021**, 11.00 bis 16.00 Uhr
Wo: Bauhof Schöllnach, Obflinger Straße 1

Die Betreuer haben alte Spielstände-Klassiker, viele lustige Brettspiele sowie Bauklötze und Fahrzeuge dabei. Auch Bastelangebote und das Malatelier dürfen natürlich nicht fehlen. Das große Highlight sind die sogenannten Events, also Spiele, die in Gruppen gespielt werden.

Anmeldung unter ferien@sas-medien.de oder 0172-0376893

**Ferienaktion des Skiclubs gemeinsam mit dem Freibadpersonal
Arschbombencontest**

Wann: **Sonntag, 08.08.2021**, 15.00 Uhr
Anmeldung eine Stunde vorher im Freibad

**Ferienaktion des TC Schöllnach
Tennis-Olympiade beim TC Schöllnach e.V.**

Wann: **Montag, 09.08.2021**
09.00 bis 12.00 Uhr Kinder von 5 bis 10 Jahren
13.00 bis 16.00 Uhr Kinder ab 11. Lebensjahr

Schnuppertraining/Training, diverse Übungen im Bereich der Koordination, Turnschuhe ohne grobes Profil, Schläger können gestellt werden. Für Verpflegung ist gesorgt.

Anmeldung unter menacheroliver@t-online.de

Sommercamp Jugendliche
Alter: 13 bis 15 Jahr
Kosten 169 Euro

Sommerfreizeit Kids & Teenies
Alter 6 bis 12 Jahre
Kosten 99 Euro
Datum: 29.09. bis 03.09.; 05.09. bis 10.09.
Zwei Wochen Action, Spaß und Abenteuer mit Bastelaktionen, Spielen und Ausflügen. Unterbringung in Mehrbettzimmern im SpielRaum in Plattling
www.kjr-deggendorf.de/freizeiten

Sommercamp Kids
Alter 6 bis 9 Jahre
Kosten 149 Euro
Datum: 01.08. bis 06.08.; 08.08. bis 13.08.; 15.08. bis 20.08.; 22.08. bis 27.08.

Sommercamp Teenies
Alter 10 bis 12 Jahre
Kosten 149 Euro
Datum: 15.08. bis 20.08.

Ferienaktion des EC Schöllnach

Schnuppertraining im Stockschießen

Wann: **Mittwoch, 11.08., oder Donnerstag, 12.08.2021**
jeweils 09.00 bis 10.30 Uhr oder 11.00 bis 12.30 Uhr
Treffpunkt: Stockhalle (hinter Sportplatz, Zufahrt über Talstraße)
Alter: 10 bis 16 Jahre

Keine Vorkenntnisse erforderlich, nur feste Schuhe / Turnschuhe
Je Gruppe sind vier Teilnehmer möglich, vom EC werden Getränke in Flaschen zur Verfügung gestellt.

Anmeldung unter ferien@sas-medien.de, 0172-9376894

Ferienaktion des Frauenbundes

Radtour mit anschließendem Lagerfeuer

Wann: **Dienstag, 17.08.2021**
Beginn/Abfahrt: 14.00 Uhr
Ende: ca. 18.00 Uhr
Treffpunkt: vorm Jugendheim mit Fahrrad
Alter: ab 9 Jahren; Kinder unter 9 Jahren dürfen gerne mit Begleitperson mitfahren

Wir fahren gemütlich auf dem Radweg nach Schwanenkirchen, mit Spielplatzbesuch und Eis. Danach geht es zurück zum Jugendheim, wo wir ein Lagerfeuer entzünden. Zur Stärkung werden wir Würstchen und Stockbrot über dem Feuer grillen. Jedes Kind sollte bitte selbst ein Getränk für die Fahrt mitnehmen. Bitte festes Schuhwerk.
Teilnahme kostenlos, gerne Spendengabe. Teilnehmerbegrenzung
Anmeldung bis spätestens 15. August

Anmeldung und Rückfragen bei
Verena Baier Tel. 942460 oder 0160/6512746
Lisa Haider Tel. 2522 oder 0160/1444265

Ferienaktion Freie Wähler

Spaß im Freibad

Wann: **Montag, 23.08.2021**
Uhrzeit: 13.00 bis 15.00 Uhr
Treffpunkt: Eingangsbereich Freibad Schöllnach
Alter: ab 8 Jahren, alle Teilnehmer müssen sicher schwimmen können!

Beim SUP-Board-Schnupperkurs lernt ihr, wie man auf dem Brett steht und sich im Wasser fortbewegt. Und natürlich gibts für alle ein Eis!

Anmeldung unter ferien@sas-medien.de, 0172-9376893

- EINKOMMENSSTEUER
- UMSATZSTEUER
- GEWERBESTEUER
- LOHN- UND FINANZBUCHHALTUNG
- JAHRESABSCHLÜSSE
- NACHFOLGERBERATUNG
- ERBSCHAFTSSTEUER

EIN STARKES TEAM IN ALLEN STEUERFRAGEN!

www.steuerberater-jobst.de

Anzeigenaufträge & Textbeiträge

senden Sie uns am besten per E-Mail an anzeigen@sas-medien.de

Wir freuen uns auf Ihre Daten im PDF-, AI-, EPS-, CDR-, DOCX- oder JPG-Format. Fotos senden Sie bitte im Original und fügen diese nicht in Word-Dateien ein. Andere Dateiformate nur auf Anfrage!

BEKANNTMACHUNG - Berichtigung**Aufstellung des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Innenentwicklung Ortskern Schöllnach“
Bekanntmachung der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 3 Abs. 1 BauGB (Baugesetzbuch)**

Der Marktgemeinderat Schöllnach hat in der Sitzung am 19.06.2018 die Aufstellung des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Innenentwicklung Ortskern Schöllnach“ beschlossen. Der Aufstellungsbeschluss wurde am 22.06.2018 gemäß § 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB ortsüblich bekannt gemacht.

In öffentlicher Sitzung am 02.06.2021 hat der MGR Schöllnach den Vorentwurf mit Begründung und Umweltbericht, sowie die als Anlage angefügte Gestaltungsfibel je in der Fassung vom 02.06.2021 gebilligt.

Die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung wird hiermit durchgeführt.

In der Ausgabe des Lindenblattes 07/21 hat sich ein redaktioneller Fehler eingeschlichen. Es wurde der falsche Lageplan eingefügt. Damit für jeden die Möglichkeit der Einsichtnahme gewährleistet ist, wird die Auslegungsfrist verhältnismäßig um 14 Tage verlängert.

Ziel und Zweck des Bebauungs- und Grünordnungsplanes ist es, eine geordnete Innenentwicklung sicherzustellen, insbesondere die Art der Nutzung nach § 1 Abs. 2 BauNVO (Bau-nutzungsverordnung) festzulegen.

Der Geltungsbereich umfasst ca. 9,2 ha. Das Plangebiet umfasst den Ortskern Schöllnach beginnend von der Bahnhofstraße auf Höhe der Adalbert-Stifter-Straße im Süden, bis zur Iggenbacher Straße / Waldstraße in der Ortsmitte und bis zur Schulstraße hoch auf Höhe des Kirchenwegs im Norden.

Der Vorentwurf des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Innenentwicklung Ortskern Schöllnach“ mit Begründung und Umweltbericht sowie die als Anlage angefügte Gestaltungsfibel liegt in der Zeit vom

29. Juni 2021 bis 11. August 2021

im Rathaus Schöllnach, Marktplatz 12, Zimmer Nr. 15 im OG, während der allgemeinen Dienststunden (Montag bis Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr, Mittwoch: 14.00 bis 18.00 Uhr), zur Einsichtnahme öffentlich aus. Jedermann kann sich in dieser Zeit über die allgemeinen Ziele und Zwecke und die voraussichtlichen Auswirkungen der Planung informieren. Dabei besteht allgemein die Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung. Stellungnahmen können während dieser Frist schriftlich oder während der Dienststunden zur Niederschrift abgegeben werden.

Wegen der derzeitigen Corona-Lage kann es zu Zutrittsbeschränkungen im Bereich der Verwaltung kommen. Es besteht trotzdem weiterhin die Möglichkeit der Einsichtnahme der Unterlagen in einem separaten Raum unter Einhaltung der jeweils gültigen Corona-Auflagen. Eine vorherige tel. Terminvereinbarung ist in diesem Fall zwingend notwendig - Tel.: 09903/9303-33.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Aufstellung des Bebauungs- und Grünordnungsplanes unberücksichtigt bleiben, wenn die Gemeinde den Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit der Aufstellung des Bebauungsplanes nicht von Bedeutung ist.

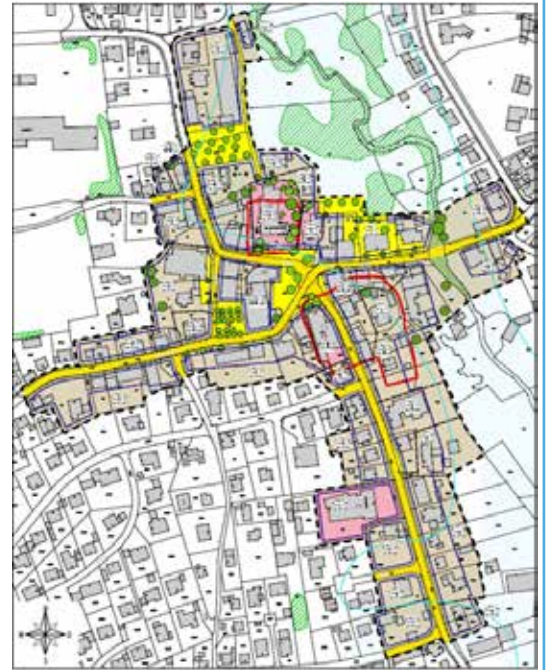
Der Inhalt dieser Bekanntmachung sowie die auszulegenden Unterlagen sind auch im Internet unter www.schoellnach.de - Schöllnach-Info - Amtliche Bekanntmachungen veröffentlicht.

Datenschutz:

Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e DSGVO i. V. mit § 3 BauGB und dem BayDSG. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitverfahren“ das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Markt Schöllnach

gez.
Alois Oswald
1. Bürgermeister



Auszug aus dem Bebauungs- und Grünordnungsplan „Innenentwicklung Ortskern Schöllnach“ - unmaßstäblich

Auto-Wiesenberger

Max Wiesenberger • Taiding / Schöllnach • Telefon 09903-366



Prüftermin jeden Mittwoch (08.00 Uhr) und Freitag (16.00 Uhr)!

Neuigkeiten aus der Kita St. Maria und Josef - „Wir vergrößern uns“

Da im Frühjahr bei den Anmeldungen bereits ersichtlich war, dass die derzeitigen Platzkapazitäten in Kindergarten und Krippe ab September 2021 nicht ausreichen werden, war schnell eine gemeinsame Lösung von Kommune, Aufsichtsbehörde, Ortscharitasverband und KiTa-Team gefunden.

Passend zu dem bereits in der Einrichtung aktiv praktizierten Konzept der Natur- und Freilandpädagogik ist es naheliegend, den in unmittelbarer Nähe gelegenen „alten Zeltplatz“ als Erweiterung des Betreuungsangebotes zu nutzen.

In den Räumen der Krippe wird ein dritter Gruppenraum integriert, somit kann 30 Familien ein Betreuungsangebot gemacht werden. Nachdem eilends alle bürokratischen Steinchen beseitigt waren, ging es sogleich im pädagogischen Team darum, die vielen kreativen Ideen mit tatkräftiger Unterstützung vom Schöllnacher Bauhof umzusetzen.

So soll es ab September sein:

Als tägliches Angebot steht den Kindern unser neues Außengelände „Schönland“ zur Verfügung. Hecken, Bäume und Wiesen laden zum Verstecken und Verweilen ein.

Bei allzu schlechtem Wetter gibt es einen Aufenthaltsraum in dem man sich am Holzofen aufwärmen kann. Überdachte Bereiche beherbergen eine Feuerstelle sowie eine wilde Wiesenwerkstatt. Das Naturgelände soll für die Kinder den nötigen Freiraum bieten für eigene Ideen und selbst kreiertes Spiel. Aber auch tägliche Rituale, festes Personal und festgelegte Regeln bieten den Kindern einen verlässlichen Rahmen, damit sie



sich im „Schönland“ voll entfalten können. Die Kreativität wird durch passende pädagogische Angebote angeregt.

Die Freilandgruppe steht im Zeichen der Natur. Es gibt dort keine vorgefertigten Spielsachen, dafür aber passendes Werkzeug zum Bearbeiten von Stöcken und Steinen, Lehm, Ton, Wolle

und anderen passende Naturmaterialien.

Tagesablauf:

- Alle Kinder kommen zur gewohnten Zeit in der Kita an
- 8.30 Uhr Morgenkreis, die Kinder entscheiden wer mitgehen möchte, pro Gruppe sind dies 4-5 Kinder

- ca. 9.00 bis 11.30 Uhr Zeit in der Naturgruppe
- Gemeinsame Brotzeit oder gleitende Brotzeit je nach Situation
- Vorstellen der pädagogischen Angebote (Geschichten, Koch- oder Werkangebote)
- Unterstützen der Kinder bei der Umsetzung ihrer Ideen
- 11.30 Uhr: Aufräumen und Abmarsch zurück in die Kita
- 12.00 Uhr: Betreuung der Kinder beim Mittagessen (wer dies gebucht hat), in der Stammgruppe oder im Turnraum

Das Kind erlebt die Natur im Jahreskreislauf, lernt die Schätze der Natur kennen, alle Sinne werden angeregt.

Das brauchen die Kinder in der Naturgruppe:

- passende Kleidung und gute Schuhe
- einen praktischen Rucksack mit guter Brotzeit, Tee und Wasser gibt es vom Team
- die Erlaubnis sich schmutzig machen zu dürfen

*Andrea Hohenwarter
Anita Sagerer*



TAG & NACHT

ZITZLSBERGER

Tel. 09903-94011 • Mobil 0170-3119399 • E-Mail p.z.66@web.de

Unsere Leistungen:

Krankenfahrten (Dialyse, Bestrahlung, Chemo, Arbeitsunfälle, Reha, Klinikum, [Fach-]Arzt) • Rollstuhltransport (sitzend im Rollstuhl)
Taxifahrten (Kurier, Einkaufen, Friseur, Botengänge, Besorgungen, usw.) • Transfer (Flughafen, Bus, Bahnhof)
Begleitservice (unsere Fahrer begleiten Sie kostenlos zum Arzt, ins Krankenhaus, in Geschäfte, usw.)

Brückenbau im Zeitplan

13 Tonnen: So viel wiegt jedes der drei Fertigbauteile, die mittlerweile auf den Fundamenten der neuen Ohebrücke im Bereich der Ortsdurchfahrt ruhen. Zentimetergenau mussten die Arbeiter der beauftragten Firma Streicher die Teile einpassen, unterstützt von einem Spezialkran der Firma Saller.

Im Auftrag des Landkreises wird die Brücke über die Ohe bei Englfing neu gebaut. Das 90 Jahre alte Bauwerk musste aufgrund des Alters ersetzt werden. „Damit verbunden wird auch gleich die Traglast des Bauwerks erhöht“, erklärt Bernhard Süß, Leiter der Tiefbauabteilung am Landratsamt Deggendorf. Zudem wird an beiden Seiten des künftig breiteren Brückenbauwerks ein Geh- und Radweg angebaut.

Zweimal überflutet, trotzdem im Zeitplan

Nach dem Abbruch des bestehenden Bauwerks hatten die Arbeiter den Bach zunächst verrohrt, um die neuen Fundamente errichten zu können. Drei Rohre mit je einem Meter Durchmesser wurden eingebaut. Der Starkregen der vergangenen Wochen hat dabei mehrmals für Probleme gesorgt, zweimal war die Baustelle komplett überflutet, so dass Wasser und Schlamm aus der Schalung gepumpt werden mussten.

Die Arbeiten sind jedoch im Zeitplan, versichert Bernhard Süß. Nach dem Einbau der Fertigteile wird die Ort betonplatte hergestellt. Voraussichtlich in



der 33. Kalenderwoche beginnen die Asphaltierungsarbeiten auf der Brücke sowie in der

restlichen Ortsdurchfahrt. Mitte August sollen die Arbeiten dann beendet sein und die Straße wie-

der für den Verkehr freigegeben werden.

sas-medien - Foto: sas-medien



VRV-Mitarbeiterin Melanie Amberger gemeinsam mit ihren Töchtern Lisa und Alina.

Gemeinsam etwas wachsen lassen.
Morgen kann kommen.

Mitgliedschaft

Werden Sie Teil Ihrer regionalen Genossenschaftsbank und profitieren Sie von exklusiven Vorteilen.

Mehr Infos unter: www.vr-vilshofen.de/mitgliedschaft

**Volksbank - Raiffeisenbank
Vilshofen eG**



Hans Baier ist neuer Naturschutzwächter



Landrat Christian Bernreiter, Sachgebietsleiterin Naturschutz Ulrike Bauer, Hans Baier, Sachgruppenleiterin Martina Obser

Landrat Christian Bernreiter hat Hans Baier aus Iggenbach mit der Aushändigung der Ernennungsurkunde zum Naturschutzwächter bestellt. Er nimmt ab sofort seine Tätigkeit im östlichen Landkreisbereich auf, allerdings coronabedingt später als geplant. Baier hat sich bereits 2019 auf einen Aufruf in der Presse hin für die Ausbildung zum Na-

turschutzwächter gemeldet. Kurz darauf wurde der Kontakt hergestellt zu den anderen Naturschutzwächtern. Das bekräftigte Hans Baier in seinem Entschluss, im Frühjahr 2020 die Ausbildung an der Akademie für Naturschutz und Landschaftspflege in Laufen zu absolvieren. Landrat Bernreiter bedankte sich bei ihm sehr herzlich für

Neue Bodenrichtwerte

seine Bereitschaft, sich in den Dienst der heimischen Umwelt und Natur zu stellen, und wünschte ihm in seiner neuen Aufgabe viel Erfolg und Freude. Diese umfasst die Aufklärungsarbeit der Bevölkerung über die aktuellen naturschutzrechtlichen Vorschriften, die Unterstützung der Unteren Naturschutzbehörde bei Kontrollaufgaben und durch die Mitwirkung bei Artenschutzprogrammen sowie der Betreuung von Schutzgebieten. Schließlich kümmert er sich auch, dass die einschlägigen naturschutzrechtlichen Bestimmungen eingehalten werden.

Der Gutachterausschuss für Grundstückswerte im Bereich des Landkreises Deggendorf, ansässig beim Landratsamt Deggendorf, hat auf Grundlage der bei der Geschäftsstelle des Gutachterausschusses geführten Kaufpreissammlung für das gesamte Kreisgebiet die neuen Bodenrichtwerte mit dem Stichtag 31.12.2020 ermittelt und beschlossen.

Bodenrichtwerte sind von grundsätzlicher Bedeutung für Bewertungssachverständige und alle Stellen und Institutionen der Privatwirtschaft und der öffentlichen Verwaltung, die auf Kenntnisse über den örtlichen Grundstücksmarkt angewiesen sind, sowie für interessierte Bürger und Bürgerinnen, die Grundstücke erwerben oder veräußern wollen.

Die neuen Bodenrichtwerte können ab sofort unabhängig von Behördenöffnungszeiten über das Bodenrichtwertinformationssystem-Bayern (BORIS-Bayern) unter dem Link www.boris-bayern.de direkt abgefragt werden (Kosten: 20 Euro je Bodenrichtwert).

Landratsamt Deggendorf

Weitere Interessierte gesucht

Der Bedarf an Naturschutzwächtern ist weiterhin im Landkreis Deggendorf groß. Wer interessiert ist, sich für diese Aufgabe zum Schutz der heimatischen Umwelt und Natur einzubringen, kann sich ganz unverbindlich informieren bei Martina Obser, Untere Naturschutzbehörde am Landratsamt Deggendorf, Tel. 0991/3100255 oder obserm@lra-deg.bayern.de Landratsamt Deggendorf

Freibad Schöllnach präsentiert

SOMMER Abende

im Freibad

23 JUL Literatur im Freibad
Autorenlesung
19.00 bis 21.00 Uhr

06 AUG Kino-Picknick im Park*
Filmvorführung
20.30 bis 23.00 Uhr

20 AUG Schwimmen im Lichtermeer*
mit Cocktails und Musik
20.00 bis 22.00 Uhr

*bei schlechtem Wetter eine Woche später

- Eintritt frei -
www.freibad-schoellnach.de

Veranstalter: Markt Schöllnach
objektwerbung.de

Picknick to Go

Wann? Sonntag, 01.08.2021, von 10.00 bis 12.00 Uhr

Wo?

Hofvermarktung Memminger

Hochacker 4 · 94508 Schöllnach
Telefon: 09903-941341
E-Mail: josefmemminger@t-online.de

Anmeldung erforderlich!

Die geltenden Abstands- und Hygienemaßnahmen müssen eingehalten werden!

SVE-Kinder zu Besuch bei der Imkerei Bertl

Die Kinder der Schulvorbereitenden Einrichtung (SVE) des Förderzentrums Schöllnach haben mit dem Vormittagspersonal Maximiliane Bergmeier und Roswitha Bögl sowie der Nachmittagsbetreuung Maria Feilmeier und den Praktikanten und Praktikantinnen des Förderzentrums die Imkerei Bertl in Poppenberg besucht.

Spannender Einblick in das Leben der Bienen

Zwei Mitglieder des Imkervereins erzählten den Kindern vom Leben und der wichtigen und harten Arbeit der Honigbienen. Die SVE-Kinder durften sich, mit einem Schutznetz bekleidet, alles ganz genau anschauen. Da die Kinder auch schon vorher in der SVE einiges über das Leben der Bienen gehört hatten, konnten sie ihr Wissen darüber einbringen und erweitern. Auch die Hasen und Hühner der Familie Bertl waren ein weiteres Highlight an diesem Vormittag. Burgi Bertl verköstigte alle mit Getränken und leckeren Honigbrotchen und zum Abschluss bekam jedes Kind ein kleines Honigglas mit nach Hause.



Vielen Dank für einen lehrreichen Tag!

Das SVE-Team bedankt sich ganz herzlich bei Familie Bertl und den Mitgliedern des Imkervereins für diesen wunderschönen und lehrreichen Tag.

Regina Wandingner

Fotos: Förderzentrum Schöllnach

CINEPLEX
PASSAU & FREYUNG

PLUS

Deine digitale Bonuskarte

In unserer neuen App sammelst du ab jetzt mit dem Besuch PLUS-Punkte und sicherst dir exklusive Vorteile, die du garantiert nicht verpassen möchtest.

MEHR INFORMATIONEN
[CINEPLEX.DE/PLUS](https://www.cineplex.de/plus)



Schwimmkurs als Unterrichtsfach

„Es ist so wichtig, dass die Kinder Schwimmen lernen“, sagt Annette Bäumel. Der Leiterin des Sonderpädagogischen Förderzentrums Schöllnach-Osterhofen ist diese Fähigkeit so wichtig, dass sie jetzt, zum Ende des Schuljahres, Schwimmkurse für die Schüler am Schulstandort in Schöllnach angeboten hat. Die Resonanz war groß: „Von unseren 100 Schülern haben sich 32 angemeldet.“

An fünf Tagen durften die Mädchen und Buben mit den Lehrern, Betreuern und Praktikanten Juli Stangl, Veronika Lohmeier, Thomas Herzer, Michaela Grafenstein, Eileen Altmann, Alexandra Köck, Birgit Braidt und Sandra Färber ins Schöllnacher Freibad gehen.

„Manche waren noch nie im Schwimmbad. Die müssen sich erstmal ans Wasser gewöhnen“, sagt Alexandra Köck, die Klassenlehrerin der Klasse 1A/2. Am Anfang kostet das manchmal etwas Überwindung, aber bald haben die Kinder großen Spaß im Wasser. Mit Hilfe von Schwimnudeln und Schwimmwesten machen sie ihre ersten Züge im Wasser.



Andere sind da schon weiter, sie können bereits schwimmen und zeigen ihren Klassenkameraden gern, wie es geht.

Alle Klassen des Förderzentrums sind beim Schwimmkurs

vertreten, mit Ausnahme der Neuntklässler. Sogar ein Kind aus der Schulvorbereitenden Einrichtung hat sich angemeldet und die Lehrer und Betreuer freuen sich, dass ihre Kinder die

nasse Sportstunde so richtig genießen. Zum Ende des Schwimmunterrichts darf natürlich eins nicht fehlen: „Ab auf die Rutsche!“

sas-medien - Foto: sas-medien



Patrick's Wirtstüberl
Bayerische Küche & Spezialitäten vom Grill

Wir sind wieder von Donnerstag bis Sonntag für euch da...

...auch mit Biergartenbetrieb

Selbstverständlich gibts unsere Gerichte auch weiterhin zum Abholen.
Öffnungszeiten
Do 17 - 23 Uhr | Fr + Sa 17 - 24 Uhr | So 11 - 21 Uhr
Bestellungen: 09903-9427147 · Waldstraße 6 · 94508 Schöllnach

BAUGRUND ZU VERKAUFEN

860m² provisionsfrei am Dörflerweg

Zentral gelegen, abseits der Hauptstraße. Der Dörflerweg ist eine Sackgasse, kein Durchgangsverkehr, ideal für eine junge Familie.

ab 150 €/m²
Bei Interesse ☎ 0160-97070078



Liebe Kunden!

Wir sind weiterhin wie gewohnt für Sie da - Corona-bedingt bitten wir jedoch um Terminvereinbarung bei zeitaufwändigen Dienstleistungen wie Augenglasbestimmung, Kontaktlinsenanpassung und Trauringberatung.

Vielen Dank.



Wir machen Betriebsurlaub vom 30.08. bis 11.09.2021!

Fritz Müller

Augenoptik · Uhren · Schmuck

Wir sind für Sie da:
Mo. - Fr.: 8.30 - 12.00 Uhr
und 14.00 - 18.00 Uhr
Mi. und Sa.: 8.30 - 12.00 Uhr

Bahnhofstr. 3 • 94508 Schöllnach • Tel.: 0 99 03 - 18 22
www.fritzmueller-schoellnach.de

Besuchen Sie uns auf facebook! www.facebook.com/fritzmuelleraugenoptik

Meisterliche Saison: Kleinfeldmannschaft U10 wird Meister



Wichtige Erfahrungen sammelte die neu formierte U8-Mannschaft mit Julian Obermeier (v.l.), Benedikt Altmann und Lukas Altmann.



Über die Saison freuen sich die U10-Spieler Deniz Hartinger, Adam Bauer, Raphael Stockinger, Jonas Bauer mit Trainerin Stefanie Alfery.

Am Ende ging alles ganz schnell: Während des Saisonstarts im April war angesichts der hohen Infektionszahlen im Landkreis lediglich das Einzelspiel möglich und an die Durchführung der Verbandsrunde gar nicht zu denken. Als die Zahlen dann fielen und die Regeln entsprechend angepasst wurden, war klar, dass die Runde stattfindet.

Seit 11.06.2021 kämpfen die 12 Mannschaften des TC Schöllnach um die Punkte.

Während die Großfeldmannschaften noch mitten in der Saison stecken, haben die Kleinfeldmannschaften diese schon hinter sich.

Die neu formierte U8-Mann-

schaft um Mannschaftsführer Benedikt Altmann konnte sehr wichtige Erfahrungen sammeln. Lukas Altmann und Julian Obermeier komplettierten die Mannschaft. Gleich am ersten Spieltag ging es gegen den am Ende ungeschlagenen Meister aus Seebach. Auch wenn gegen diesen starken Gegner kein Spiel gewonnen werden konnte, zogen die drei jungen Spieler die entsprechenden Lehren aus der Niederlage.

Entsprechend motiviert gingen sie die Spiele gegen die Mannschaften aus Linden, Schönberg, und Hengersberg (hier gegen die zweite und dritte Mannschaft) an.

Diese vier Spiele konnten mit zwei Siegen und zwei knappen Niederlagen sehr ausgeglichen gestaltet werden.

Wichtiger als der Tabellenplatz ist aber, dass die Kinder Spaß an der Sache hatten und sich weiterentwickelt haben.

Eine meisterliche Saison lieferten die Jungs der Kleinfeldmannschaft U10 ab. Mannschaftsführer Raphael Stockinger, Adam Bauer, Deniz Hartinger und Jonas Bauer ließen mit fünf Siegen keine Zweifel an der Meisterschaft aufkommen und fuhren - nach dem Titel in der U8 vor zwei Jahren - ihre mittlerweile zweite Meisterschaft ein. Deniz Har-

tinger und Jonas Bauer konnten alle zehn Einzel gewinnen. Adam Bauer musste nur eine, Raphael Stockinger zwei knappe Niederlagen hinnehmen. Alle fünf Doppel konnten die Brüder Adam und Jonas Bauer für sich entscheiden. Lediglich eine Niederlage im Doppel kassierten Raphael Stockinger und Deniz Hartinger.

Der TC Schöllnach ist sehr stolz auf die Leistungen der Jungs und freut sich mit ihnen über den Gruppensieg.

Für beide Mannschaften gilt es einen großen Dank an die Eltern auszusprechen, die die Spiele organisiert haben.

Oliver Menacher - Fotos: TC



Holz Fredl

Tel. 09903/1576 od. 2828 • Emminger Str. 5 • 94508 Schöllnach
www.holz-fredl.de • info@holz-fredl.de

Hochbeete (Lärche)
verschiedene Typen



Über 200 Böden in unserer Ausstellung!
Vinyl . Parkett . Laminat . Kork



Terrassendielen

Langfinger kennen keine Kurzarbeit.

Schützen Sie Ihr Eigentum vor Diebstahl.



Wir wollen, dass Sie sicher leben.
Ihre Polizei

www.polizei-beratung.de

Alexander Hermann ist neuer Präsident der Schöllonia

Drei Jahre lang hat Karin Kühnel als Präsidentin die Faschingsgesellschaft Schöllonia geführt. Jetzt hat sie die Präsidentschaft aus beruflichen Gründen abgegeben. Zum neuen Präsidenten wurde in der Jahreshauptversammlung im Gasthaus Schwarzkopf Alexander Hermann gewählt.

In der Versammlung gab Karin Kühnel einen kurzen Rückblick auf die vergangenen beiden Jahre. Die Faschingsaison 2019/20 verlief dabei noch ganz normal: Am 11.11. stellten sich die Garden mit den neuen Prinzenpaaren vor. Am 5. Januar 2020 wurde Prunksitzung gefeiert, im Februar unternahm die Schöllonia einen Ausflug nach Ammer, trat in Lalling und im Haus Kräh auf und feierte Seniorenfasching im Muckenthaler-Saal. mit der Frauensitzung am „Unsinnigen Donnerstag“, dem Kinderfasching und einem Weißwurstfrühstück bei Bürgermeister Alois Oswald am Rosenmontag sowie der Abschlussveranstaltung am Faschingsdienstag im Degg's klang die Saison aus.

Dann änderte Corona alles: Der traditionelle Faschingsauftritt am 11.11.2020 musste ausfallen, ebenso die Prunksitzung am 5. Januar 2021. Stattdessen gab es einige Facebook-Aktionen im Corona-Jahr - die Gardemädels trainierten virtuell miteinander, am Tag der Prunksitzung organisierte Ehrenpräsident Tommy Habereder eine umfangreiche Fotoshow, es wurde „Fasching dahoam“ gefeiert und der evangelische Faschingsgottesdienst



Neuwahlen bei der Schöllonia mit Bürgermeister Alois Oswald (v.l.), Viktoria Hermann, Silvia Pledl, Gerhard Wiesner, Alexander Hermann, Ute Mielich-Habereder, Andrea Eibl, Elisabeth Früchtl, Steffi Veit, Marion Wiesner, Tommy Habereder

fand unter ganz besonderen Bedingungen statt.

Bürgermeister Alois Oswald bedankte sich für die Aktivitäten

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
 ☎ 03944-36160 🌐 www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter am Wasserturm

und das Engagement der Schöllonia-Mitglieder: „Ihr sorgt auch unter schwierigen Bedingungen für gute Laune in Schöllnach!“ Leicht hatte sich Karin Kühnel die Entscheidung nicht gemacht, doch aus beruflichen Gründen fehlt ihr die Zeit, weiterhin die Präsidentschaft der Schöllonia zu übernehmen. So wurde neu gewählt.

Wahlergebnisse:

1. Präsident Alexander Hermann
2. Präsident Gerhard Wiesner
3. Präsident Silvia Pledl



Blumen und Dank gab es zum Abschied für Karin Kühnel (2.v.l.)

Schatzmeister Viktoria Hermann
 Schriftführerin Elisabeth Früchtl
 Beiräte:
 Andrea Eibl, Steffi Veit, Ronja Pledl, Ute Mielich-Habereder und Marion Wiesner
 Beschlossen wurde in der Ver-

sammlung auch eine Anpassung des Mitgliedsbeitrags. Gäste der Versammlung waren auch die Ehrenpräsidenten Tommy Habereder, Christian Raith und Josef Drasch sowie Ehrenmitglied Godehard Eder.
sas-medien - Fotos: Schöllonia

NIEDERLÄNDER

MALERBETRIEB

FASSADEN- & INNENRAUMGESTALTUNG ■ FARBHANDEL ■ SPACHTELARBEITEN ■ WÄRMEDÄMMUNG
 0170-2016005 Mobil
 09903-942686 Telefon
christian-niederlaender@t-online.de E-Mail
 Christian Niederländer
 Georg-Nachtmann-Weg 22
 94508 Schöllnach

**Kleingedrucktes,
 großer Ärger.**

Unterschreiben Sie nichts,
 was Sie nicht genau
 verstanden haben.



www.polizei-beratung.de

3. Platz beim Rennwochenende für Alexander Pischinger

Der MS Bayerwald Eging am See e.V. ist bei der Motorsport-Veranstaltung im Kartslalom beim Motorsport Club Röhrnbach e.V. an den Start gegangen. In der Altersklasse bis 15 Jahre waren mit insgesamt 27 Teilnehmern die meisten Fahrer am Start. Eine schnelle und anspruchsvolle Strecke hatte der Veranstalter aufgebaut, hier waren volle Konzentration und eine gute Strategie gefragt.

Im ersten Wertungslauf legte der Schöllnacher Alexander Pischinger eine hervorragende Zeit hin und war bei den Topfahrern mit dabei. Beim zweiten Wertungslauf konnte er sein Tempo weiter steigern, er fuhr nochmals eine schnellere Gesamtzeit und erzielte so einen hervorragenden dritten Platz. Mit dem fantastischen Ergebnis bestätigt er, dass er in Top-Form ist, und macht in der Gesamtwertung der niederbayerischen Meisterschaft einen großen Sprung nach vorne.

In der Woche danach wurde wieder fleißig trainiert, denn schon am nächsten Wochenende folgte wieder ein Wettkampf.

Foto: Pischinger



Jetzt geht's auf die Rusel

Unter dem Titel „Heimat Trails Trophy“ veranstalten die Landkreise Deggendorf und Freyung-Grafenau dieses Jahr den „virtuellen Quälspaß“. Vier Orte - zwei in jedem beteiligten Landkreis - werden in diesem Jahr eingebunden. Das sind der Brotjacklriegel, die Rusel, die Isarauen bei Plattling und die Strecke Mauth-Almberg.

Über 850 Anmeldungen an der ersten Station

Der erste Halt in Zenting wurde am 18. Juli abgeschlossen. Mehr als 850 Anmeldungen zeigen, dass das Format sehr gut angenommen wird - trotz des sehr durchwachsenen Wetters im Juli.

Ab 30. Juli geht's auf die Rusel

Nun zieht der „Wanderzirkus“ weiter. Nächste Station ist die Stadt Deggendorf. Vom 30. Juli bis 15. August können auf der Rusel die nächsten Strecken bewältigt werden.

Rainer Unrecht

19 **Eder** 71
 TEXTILPFLEGE • REINIGUNG

Textilreinigung • Gardinen • Leder • Betten • Teppiche • Arbeitsbekleidung
 Hemden • Bügel- und Mangelwäsche • Brautmoden • Imprägnierung von
 Ski- und Outdoor-Bekleidung und noch vieles mehr • Geschenkgutscheine

TELEFON 09903/321 • GÄRTNERSTRASSE 4 • 94508 SCHÖLLNACH

Grabsteinbeschriftung
 Grabsteine, Grabschmuck,
 Schriftrenovierungen in Blattgold oder Farbe

Ämilian Passenheim
 Maierholz 7 • 94474 Vilshofen
 Tel. + Fax 08543-9197931 • Mobil 0171-8031020



GaLa- und Pflasterbau

KRONSCHNABL

Ralf Kronschnabl - Spezialist für alles rund ums Haus



Hochstraße 29 • 94508 Schöllnach



0171 5122817

Biergarten statt Volksfest



Im zweiten Jahr hintereinander ist das Schöllnacher Volksfest ausgefallen - das könnte einem schon aufs Gemüt schlagen. Doch der SV Schöllnach lässt sich von den Corona-Einschränkungen nicht unterkriegen: Am Volksfest-Wochenende veranstalteten die Verantwortlichen einen Volksfest-Biergarten im Stadion. Der Einladung zum gemeinsamen Feiern waren viele Gäste gefolgt. Das Hygienekonzept war vorher abgesegnet und alles lief gut im Stadion und vor dem neu hergerichteten Balkon. Musiker Dominik Datzmann spielte auf, die Kinder spielten Fußball, die SV-Mitglieder versorgten ihre Gäste mit frisch Gebrühtem und kühlen Getränken. Bei Silvia Braumandl gab's gebrannte Mandeln, Zuckerwatte, Popcorn und Lebkuchenherzen.



Am Samstag, 24. Juli, findet der nächste Biergarten mit Live-

Musik im Schöllnacher Stadion statt. Beginn ist um 18.30 Uhr nach dem ersten Punktspiel. Auch Braumandls Süßwaren sind wieder mit dabei - der Stand ist auch schon am Freitag ab 17.30 Uhr vor dem Stadion anzutreffen - frei zugänglich für alle.

sas-medien - Fotos: sas-medien

kanzlei
dr. raith
& baumann-schmidberger
koll.

rechtsanwälte
fachanwälte



RA Dr. Ronny Raith
Strafrecht (Fachanwalt) · Verkehrs(straf)recht · Verwaltungsrecht
Versicherungsrecht · Arbeitsrecht

RAin Stefanie Baumann-Schmidberger
Familienrecht (Fachwältin) · Erbrecht · Mietrecht · Vertragsrecht

RAin Karin Schmid
Familienrecht (Fachwältin) · Forderungsrecht · Arzthaftungsrecht
Zwangsvollstreckung

RA Johannes Wiesenberger
Verkehrsrecht (Fachanwalt) · (Verkehrs)Ordnungswidrigkeitenrecht
Strafrecht · Schadenersatzrecht

RA Johannes Wiesenberger betreut unser
Büro in Schöllnach, Iggensbacher Str. 1.
Termine nach telef. Vereinbarung unter 09903/9439112

Michael-Fischer-Platz 6 · 94469 Deggendorf
Telefon 0991 / 38 30 850

www.kanzlei-rbs.de · info@kanzlei-rbs.de



Wir sind ein bayernweit tätiges, familiengeführtes, mittelständisches Bauunternehmen mit mehr als 100 Jahren Erfahrung im Bereich des Hoch- und Tiefbaus.

Unser Team braucht Verstärkung - zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir (m/w/d):

TIEFBAUKOLONNE

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung an folgende Adresse:

EDER-BAU GMBH · z.Hd. Markus Eder
Bahnhofstraße 31 · 94508 Schöllnach
T +49(0)9903-9301-0 · E bewerbung@eder-bau.de

fb.com/ederbauschoellnach



EDER-BAU.DE

Das war im August 1996 in der Deggendorfer Zeitung zu lesen

Erlebnisreiche Tour an der Enns

Flachau-Winkel, vor allem den Skifahrern bestens bekannt, war Ausgangspunkt der diesjährigen Vereinsradtour des Radfahrvereins Schöllnach.

Mit dem Bus ließen sich die 16 Radler an den Start bei der Gasthofalm (1205 Meter Seehöhe) bringen, um entlang der Enns in fünf Tagesetappen zurück nach Schöllnach rund 400 Kilometer und etwa 900 Höhenmeter zu bewältigen. Etappenziele waren die bekannten Orte Schladming (alpine Skiweltmeisterschaft 1982), Admont (weltgrößte Klosterbibliothek), Steyr (einer der schönsten Stadtplätze Österreichs) und Linz.

Die Route führte hauptsächlich über Radwege und wenig befahrene Nebestrecken durch die Bundesländer Salzburg, Steiermark, Ober- und Niederösterreich und war geprägt von der abwechslungsreichen Landschaft der Radstätter Tauern, Ennstaler Alpen und der Voralpen. Als unvergeßliches Erlebnis wird den Radlern die Königsetappe durch das Gesäuse in Er-



Von Schladming aus starteten die Mitglieder des Radfahrvereins Schöllnach ihre diesjährige Radtour, die nach fünf Tagen und 400 Kilometern in Schöllnach endete. (Foto: Fuchs)

innerung bleiben, die gespickt mit Gischt und Fels, Anstiegen, rasanten Abfahrten und Tunnelfahrten allen Teilnehmern einiges abverlangte. Die Ortschaft Christkindl, über deren Postamt zur Weihnachtszeit wegen des begehr-

ten Sonderstempels Millionen Briefe in die Welt verschickt werden, die Stift-Strafanstalt Garsten, die Altstadt von Steyr und der Stadtturm von Enns sind einige Beispiele der kulturellen Sehenswürdigkeiten, die von der Radfahrgrup-

pe besichtigt wurden. Die letzte Etappe Linz-Schöllnach war mit 140 Kilometern entlang des Donauradweges die längste Tagesstrecke, bei der die letzten Kräfte mobilisiert werden mußten.

Die „Hirter“ weihten ihre neue Kapelle

Das Dorffest der „Hirter Dorfgemeinschaft“, verbunden mit der Weihe der Kapelle in ihrem Ortsteil war für die vielen Festbesucher ein denkwürdiges Ereignis. Alles war perfekt organisiert, nur das Wetter spielte nicht mit. Gerade als Pfarrer Eberhardt Eibl aus Regen, dessen Elternhaus in Hirt steht, unterstützt von Pfarrer Konrad Bittmann den Festgottesdienst vor der Kapelle „Zum guten Hirten“ eröffnete, zogen schwarze Wolken am Himmel auf, kurz danach prasselte der Regen unaufhörlich auf die Festbesucher, die sich zur Messe mit Weihe des romantisch am Waldesrand gelegenen Kirchleins versammelt hatten.

Den Gottesdienst umrahmten die Eichenreuther Sänger unter Leitung von Theo Obermüller mit der Messe vom „Weißen Regen“ von Helmut Gärtner. Als großzügiges Geschenk an Gott bezeichnete Pfarrer Eberhardt Eibl in seiner Predigt den Neubau der Kapelle, die symbolisch für den Zusammenhalt der Dorfgemeinschaft stehe. Auch die Dorfgemeinschaft müsse wie das Mauerwerk auf einem festen Fundament stehen, um



Pfarrer Eberhardt Eibl und Pfarrer Konrad Bittmann erteilen der Kapelle „Zum guten Hirten“ in Schöllnach den kirchlichen Segen. Im Hintergrund die Eichenreuther-Sänger, die den Festgottesdienst mit der Messe vom „Weißen Regen“ bereicherten. (Foto: Fuchs)

Bestand zu haben. Pfarrer Eibl dankte den Initiatoren, die durch viele Spenden und Arbeitsstunden das Bauwerk ermöglichten.

Zum Glück hatten die „Hirter“ vorgesorgt und in weiser Voraussicht auf einer nahegelegenen Wiese ein Festzelt errichtet. So konnte der ursprünglich im Freien geplante Festakt mit Ansprachen der Ehrengäste, allen voran Schirmherr stellvertretender Landrat Michael Geier, Bürgermeister Franz Lindner und Kreisheimatpfleger Georg Loibl trocken über die Bühne gebracht werden.

Seit 1992 veranstaltet die „Dorfgemeinschaft Hirt“ ein Dorffest, von dessen Erlös im ersten Jahr der Kindergarten Schöllnach und der Altenclub unterstützt wurden. Im Jahr danach entstand aus einer spontanen Idee heraus zunächst der Plan, ein Gedenkmarterl zu errichten. Aus der Idee wurde eine Kapelle, die von den Initiatoren Erwin Lohberger, Alois Feilmeier, Werner Kammerer und Georg Wolf fast im Alleingang errichtet wurde. [...]

Das war im August 1996 in der Deggendorfer Zeitung zu lesen

30 Jugendliche im Bann eines Satanskults?

Die Eltern in Schöllnach sind aufgeschreckt, Jugendliche verängstigt: Seit geraumer Zeit schon soll eine Art Satanskult sein Unwesen in der Gemeinde treiben. Die Opfer sind Jugendliche zwischen 13 und 19 Jahren. Staatsanwaltschaft und Kriminalpolizei sind bereits tätig geworden. Noch ist nicht erwiesen, ob es sich um eine Art Sekte handelt, die gezielt Jugendliche für ihre Machenschaften ausnützen will. Die Ermittlungen

sind noch im Anfangsstadium, weshalb auch der Leitende Oberstaatsanwalt die Vorwürfe mit Vorsicht bewertet. Unter Verdacht, Drahtzieherin des makabren Treibens zu sein, steht eine 26-jährige Frau aus der Gemeinde Schöllnach, Mutter mehrerer unmündiger Kinder. Unter Leitung der sachbearbeitenden Staatsanwältin stellte die Kriminalpolizei erstes Beweismaterial sicher, das allerdings auf „teuflische“ Ritu-

ale hinweist. Darunter waren auch einige satanische Symbole. Tätig wurde die Polizei aufgrund von Anzeigen mehrerer Eltern, denen das plötzliche eigenartige Verhalten ihrer Kinder auffiel. Schwarze Kleidung, weißgekalkte Gesichter und seltsame um den Hals gehängte Symbole rüttelten die Eltern auf. [...] Ein Beweis für „Schwarze Messen“ liegt noch nicht vor. Betroffen sind nach bisherigen Ermittlungen etwa 20 bis

30 Jugendliche im Alter von 13 bis 19 Jahren. Möglicherweise gerieten sie schon vor ein paar Monaten in den unseeligen Bann der unter Verdacht stehenden Frau und ihres Anhangs. Zu prüfen ist nach Aussage der Staatsanwältin auch, ob es sich um ernsthafte Gefahren und strafbares Verhalten handelt oder doch nur „jugendliche Spinnereien“ im Spiel waren.

Spendenbarometer zeigte deutliches Hoch

Das Wetterbarometer schwankte beim diesjährigen Pfarrfest, dafür aber zeigte das Spendenbarometer ein Hoch an. In der Hoffnung, die Spendenmoral anzukurbeln, wurde in einem alten Beichtstuhl eine Spendenstelle eingerichtet. Der Erfolg bewies, daß Schöllnachs Pfarrfestbesucher originellen Ideen aufgeschlossen gegenüberstehen. Sie leisteten einen Obolus, der mit einem Spendenzertifikat bestätigt wurde. 130.000 DM sind es nach momentanem Stand, die vom Pfarrgemeinderat und der Kirchenverwaltung mit Pfarrer Konrad Bittmann an der Spitze an Spenden zur Eigenleistung für die Sanierung der Pfarrkirche „St. Johannes der Täufer“ zusammengetragen wurden. Von den 2,2 Millionen DM Gesamt-



Im alten Beichtstuhl wurden Spenden entgegengenommen. Über 7 800 DM Erlös freuten sich (v. l.), Pfarrer Konrad Bittmann, PGR Johann Winkler, PGR-Vorsitzender Gotthard Hierbeck, Diakon Pater Stefan und Kirchenverwalter Georg Stetter. (Foto: Fuchs)

kosten muß allein die Pfarrei gut 900.000 DM in Eigenregie aufbringen. Den Rest steuert die Diözese Passau bei. Den Gottesdienst zum Pfarrfest zelebrierte Pfarrer Kon-

rad Bittmann, die Predigt hielt Pater Stefan aus Niederaltleich, der sein Diakonpraktikum in Schöllnach absolvierte. Anschließend feierte man unter den am Vorplatz des

Jugendheimes aufgestellten Pavillons. Das Rahmenprogramm wurde vom Pfarrgemeinderat und der Kirchenverwaltung organisiert.

FFW-Jugend auf Platz 11 beim Bundesentscheid

Über die Kreis- und Bezirksebene qualifizierte sich Schöllnachs Feuerwehrnachwuchs beim internationalen Feuerwehrwettbewerb zum Bundesentscheid, der vor kurzem in Stuttgart/Böblingen stattfand. Er erreichte einen beachtlichen 11. Platz unter 27 Mannschaften.

Die Schöllnacher Mannschaft in Begleitung von Jugendleiter Bernhard Scheungrab, Vorstand Gerhard Früchtl und Kommandant Josef Killinger fühlte sich dennoch „verschaukelt“, zumal ihrer Meinung nach die Wettbewerbskriterien nicht gerecht verteilt sind. Während in Bayern aufgrund der geltenden Statuten zum Eintrittsalter nur 14- bis 16-Jährige am Wettbewerb teilnehmen dürfen, erstreckt sich die Altersgrenze in den anderen Bundesländern von zwölf bis 16 Jahren. Dies hat



Einen beachtlichen elften Platz unter 27 Mannschaften erreichte die Jugendfeuerwehr Schöllnach beim Bundesentscheid. Die Mannschaft wurde gecoacht von Jugendleiter Bernhard Scheungrab (r). (Foto: Fuchs)

zur Folge, daß die jüngeren Mannschaften entsprechend ihres Alters mit Zeitvorgabe bedacht werden, die nach Ansicht der Schöllnacher in keiner Relation zu den Leistungsunterschieden steht. So war es auch nicht verwunderlich, daß zwei Mannschaften mit jeweils 14-jährigen Jugendlichen den Bundesentscheid gewannen. Sollte, so war sich die Schöllnacher De-

legation einig, diese Regelung beibehalten werden, überlege man, ob man bei der nächsten Qualifikation überhaupt antrete. Nach Ansicht von Kommandant Josef Killinger gehört das Eintrittsalter für Jugendliche in die Feuerwehr bayernweit auf zwölf Jahre herabgesetzt, um gleiche Wettbewerbsvoraussetzungen auch für die bayerischen Jugendfeuerwehren zu schaffen.

Diese Meinung vertritt auch der höchste Feuerwehrvertreter im Landkreis Deggendorf, Kreisbrandrat Leopold Schmid, der es ebenfalls gerne sehen würde, wenn Bayerns Feuerwehrrobere sich hinsichtlich des Eintrittsalters den anderen Bundesländern anschließen würden.

Dennoch war es ein Erlebnis, sich als Vertreter Bayerns in den verschiedenen Disziplinen mit den besten Jugendgruppen Deutschlands zu messen. Die 78 teilnehmenden Senioren- und 27 Jugendmannschaften sorgten für eine beeindruckende Kulisse und spannende Wettbewerbe, deren Sieger und Zweitplatzierte bei der Feuerwehr-Olympiade im nächsten Jahr in Dänemark startberechtigt sind.

Neuwahlen bei den Jogl-Dane-Buam

Zu ihrer Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen haben sich die Mitglieder des Stammtisches der Jogl-Dane-Buam im Gasthaus Schwarzkopf getroffen.

Jeweils einstimmig wurden der 1. Vorsitzende Mario Baier und der 2. Vorsitzende Christian Kaiser in ihren Ämtern bestätigt. Neu in die Vorstandschaft gewählt wurden Gabi Schröder als Kassierin und Matthias Stockinger als Schriftführer, welche ebenso beide einstimmig das Vertrauen der Mitglieder erhielten. Komplettiert wird das Vorstandsteam durch die Beisitzer Helga Janisch, Erwin Killinger und Alois Liebl.

Mit einem kleinen Geschenk und einem herzlichen Dankeschön wurden Corinna Wiesenberg (Kassierin) und Philip Trautmann (Schriftführer) aus der Vorstandschaft verabschiedet, die beide nicht mehr für ihr Amt kandidierten.

Da die Gemeinschaft durch die Corona-Pandemie leider zu kurz gekommen ist, schaut der Stammtisch nun hoffnungsvoll ins kommende Stammtisch-Jahr.

Mario Baier - Foto: Baier



Vorne von links Erwin Killinger, Helga Janisch, Alois Liebl sowie hinten von links Matthias Stockinger, Gabi Schröder, Mario Baier und Christian Kaiser

~ Jagdgenossenschaft Wiesenberg ~

EINLADUNG
zur Jagdgenossenschaftsversammlung
mit anschließendem Rehessen
am Freitag, 06. August 2021, um 19.30 Uhr,
im Gasthaus »Zur Schnell« in Obergriesgraben

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Bericht des Jagdvorstands
2. Kassenbericht
3. Bericht der Kassenprüfer mit Entlastung der Vorstandschaft
4. Verwendung des Jagdpachtstillings
5. Wünsche und Anfragen

Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch.
Kapfhammer Ritzinger
Jagdvorsteher Jagdpächter

RESTAURANT AKROPOLIS

**WIR FREUEN UNS SEHR, SIE WIEDER
BEI UNS BEGRÜßEN ZU DÜRFEN!**

mit Biergartenbetrieb!

DI - SO: 11 - 14 UHR UND 17 - 22 UHR
MONTAG RUHETAG

**RESERVIERUNG UNTER
09903-5489942**

MARKTPLATZ 3 · 94508 SCHÖLLNACH · TELEFON 09903-5489942

**BODENBELÄGE
SCHUSTER**

Teppichböden · PVC-Beläge · Designbeläge
Laminat · Parkett · Kork · Linoleum

Eichenweg 5 · 94508 Schöllnach · Telefon 09903-1720 · Telefax 09903-941011
www.bodenbelaege-schuster.de · info@bodenbelaege-schuster.de

FF Riggerding verkauft Mehrzweckfahrzeug - Wer bietet mit?

Die Feuerwehr Riggerding verkauft ihr Mehrzweckfahrzeug - Liebhaber und Interessierte haben noch bis 15. August 2021 die Möglichkeit, ein Gebot dafür abzugeben.

Der Feuerwehr-Verein hat das ehemalige Polizeifahrzeug damals selbst gekauft: 1992 wurde das Fahrzeug erstmals zugelassen. Der VW T4 Bus weist einen Kilometerstand von 246.385 Kilometer auf, der 2,5-Liter-Benziner hat 81 PS und verfügt über eine Anhängerkupplung.

Angeboten wird das Mehrzweckfahrzeug aktuell bei ebay-Kleinanzeigen, zu finden unter: tinyurl.com/umc63snb

Das Fahrzeug kann nach Vereinbarung bei der Feuerwehr Riggerding besichtigt werden. Wer



sich dafür interessiert, sollte aber schnell sein: Gebote können nur noch bis 15. August abgegeben werden.

First Responder: So geht es weiter

Vor acht Jahren hat die Feuerwehr Riggerding die First Responder ins Leben gerufen. Damals war der Grundgedanke, im Notfall schnell helfen zu können - denn dank ihrer Stationierung vor Ort und der Bereitschafts-

dienste sind die First Responder schneller vor Ort als der Rettungsdienst aus Hengersberg oder Eging a.See.

Ab 1. August ist nun ein eigener Rettungswagen in Schöllnach stationiert, um das Gebiet im Notfall abzudecken. Damit fällt die Notwendigkeit einer eigenen First-Responder-Bereitschaft weg.

Trotzdem wird es die First Responder Riggerding weiter geben: Am 1. August sind sie weiterhin

an den Wochenenden im Dienst, jedoch hauptsächlich vom Feuerwehrhaus, wie im normalen Einsatzdienst, ohne die bisherigen Team-Bereitschaften.

Bürgermeister Alois Oswald bedankte sich in der Marktratsitzung für den Einsatz der First Responder: „Sie waren in den vergangenen Jahren immer in Bereitschaft. Auch in Zukunft helfen sie, wenn Menschen in Not sind.“

sas-medien - Foto: FF Riggerding



Einladung
SOMMERTEST
des
am 7. August 2021

Um 13.00 Uhr und 15.00 Uhr findet das Heimspiel gegen den TSV Natternberg statt.
(2.+1. Mannschaft)

Anschließend sind alle recht herzlich am Sportgelände des 1. FC Poppenberg zum Sommerfest eingeladen!
Für Essen & Getränke wird bestens gesorgt!

Auf Euer Kommen freut sich der
1. FC POPPENBERG

Tischreservierung möglich:
Kristina Gründinger 0151/25208176

Bitte an die verantwortlichen Corona-Hygieneregeln achten!

DENTAL
Dr. Bernhard Weiß · Zahnarzt

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung an:

Zur Verstärkung unseres Praxisteams suchen wir eine freundliche und engagierte

zahnmedizinische Fachangestellte (m/w/d)

für sofort in Vollzeit, Teilzeit oder auf 450-Euro-Basis.

Dr. Bernhard Weiß
Zum Stadion 11
94508 Schöllnach
Tel. 09903-93080
dr.bernhard.weiss@gmx.de
www.dr-bernhard-weiss.de

SOMMERÖFFNUNGSZEITEN IM JULI UND AUGUST 2021

Mo	8 - 12 14 - 18
Di	8 - 14
Mi	8 - 14
Do	8 - 12 14 - 18
Fr	8 - 14

WIR WÜNSCHEN ALLEN PATIENTINNEN UND PATIENTEN EINE SONNIGE SOMMERZEIT!
IHRE ZAHNARZTPRAXIS DR. BERNHARD WEIß

Für die Vitrine und zum Bewundern

Mit dem Fahrzeugkonzept der Feuerwehr Schöllnach hat sich der Marktgemeinderat in seiner jüngsten Sitzung befasst. Wer zu Hause sein eigenes Feuerwehrhaus passend ausstatten will, der ist mit den neuen Modellen von Busch Modellbau und Automodelle gut bedient: Bei den Juni-Neuheiten lassen sich einige schöne Feuerwehrfahrzeuge finden.

Leuchtrot kommt das LF 16/12 der Feuerwehr Alsfeld (Osthessen) daher: Das Original des Mercedes-Benz MK94 1224 ist Baujahr 1995 und wurde bei der Feuerwehr Alsfeld am 1. Juni 1995 in Dienst gestellt. Haupteinsatzbereiche sind die Brandbekämpfung sowie die technische Hilfeleistung.

Busch Automodelle hat das Fahrzeug mit dem Funkrufnamen „Florian Alsfeld 01/44“ im Maßstab 1:87 umgesetzt. Die Dachbleche in „Riffelblech-Optik“, Leitern und seitlichen Rolltore sind silbern lackiert. Die Rolltore des Fahrzeugs mit zweigeteiltem Aufbau lassen sich wahlweise auf der Fahrer-



oder Beifahrerseite aufklappen, so dass man verschiedene Gerätschaften einbauen kann. Die Ausstattung und der Dachaufbau des Modell entsprechen dem Vorbildfahrzeug. Da darf natürlich auch die Schlauchhaspel nicht fehlen!

Unterstützung bei größeren Einsätzen bringt der Mercedes-Benz Vito mit dem Funkrufnamen „Florian Alsfeld 01/19-02“. Das Original des MTW 02 ist Baujahr 2018. Der Modellbauer hat das Fahrzeug bis zur Türbeschriftung detailgetreu im Maßstab 1:87 nachgebaut.

Während das LF 16/12 der MTW 02 der Feuerwehr Alsfeld durch die schmalen Gassen der osthessischen Altstadt fahren, ist der Ford Ranger der Feuerwehr Hemsbach (Baden-Württemberg) geländegängig unterwegs. Der Gerätewagen Transport dient vor allem dem Zugang zu schwierigem Gelände im Vorgebirge. Eine Anhängerkupplung ermöglicht zudem die Nutzung als Zugfahrzeug für den Ölwehranhänger und

Alois Stingl
Landschaftsgärtner - Baumpfleger

professionell und schnell

- Hecken-, Sträucher- und Rosenschnitt
- Rasenmähen • Unkraut entfernen
- Auftragen und Einbauen von Rindenmulch
- Grabpflege • Gartenpflege • Rasensaat und Fräsarbeiten
- Baum- u. Obstbaumschnitt (inkl. Abtransport)
- Umpflanzung von Baum- und Sträucherpflanzen

Ramperting 4 · 94532 Außernzell
Sie erreichen mich zwischen 07 - 09 Uhr und 18 - 20 Uhr
Telefon 09903-1563 · Mobil 0175-2513229

Weinhandel
Gerl

Riggerding/Oh 3 | 94508 Schöllnach
E-Mail weinhandel.gerl@gmx.de
Tel. 09903-1593 (ab 18 Uhr)
Mobil 0151-40380417

Gewerbeverein
Mittel-Schöllnach

- Österreichische Landweine ab 3,40 Euro / Liter
- Österreichische Landweine aus **biolog. Anbau** ab 3,80 Euro / Liter

Wir beliefern Feste jeder Art

- Wir liefern Wein und Prosecco auf Kommission - d.h. übrig gebliebene, ungeöffnete Flaschen nehmen wir generell wieder zurück!
- Wein- und Sektgläser werden von uns **kostenlos** zur Verfügung gestellt!

Gerne können Sie mit Ihren Gutscheinen vom Gewerbeverein bei uns einkaufen!

Seit über 20 Jahren Ihr Partner für österreichische Weine!



Unsere Steuern machen Profis.

Einfach Steuern sparen.

Lohnsteuerhilfe Bayern e. V.

Hindenburgstraße 49 · 94469 Deggendorf
Tel. 0991 371290 · deggendorf@lohi.de

www.lohnsteuerhilfe-deggendorf.net

Wir machen die Steuererklärung für Arbeitnehmer, Rentner und Pensionäre im Rahmen einer Mitgliedschaft, begrenzt nach § 4 Nr. 11 StBerG.

Für die Vitrine und zum Bewundern



den Anhänger des Rettungsbootes. Auch die Nutzungsmöglichkeiten als weiterer Mannschaftstransportwagen und als Kommandowagen ergänzen die Einsatztaktik der Feuerwehr Hemsbach. 2017 wurde das Fahrzeug mit dem Funkrufnamen „Florian Hemsbach 74“ in Dienst gestellt - Busch Automodelle bringt es 2021 im Maßstab 1:87 heraus.



Eine perfekte Ergänzung dazu bietet der VW 181 Kurrierwagen: Dieser ist als wendiges Erkundungsfahrzeug für die baden-württembergische Feuer-

wehr gut geeignet, um die Lage zu erkunden und den weiteren Einsatz zu koordinieren - ebenfalls im Maßstab 1:87 nachgebaut bei Busch.

Aber wo lässt sich nun der Feuerwehranhänger am besten dranhängen? Den kann die Feuerwehr gut für den Transport brauchen. Oder

doch lieber den Anhänger mit Schlauchboot? Das lässt sich je nach Einsatzlage entscheiden. sas-medien - Fotos: sas-medien

5. September: Motorrad-Benefizkorso in Grattersdorf

Nach pandemiebedingter Pause im vergangenen Jahr haben sich die Organisatoren und Verantwortlichen entschlossen, am 5. September zum dritten Mal den Motorrad-Benefizkorso in Grattersdorf zu organisieren. „Antreiber“ Manfred Strobel fand mit der DJK Grattersdorf, die er selbst lange Jahre als Vorsitzender leitete, und mit seinem Freund Bernhard Süß, der die Tour plante, spontane Unterstützung. Schließlich freuen sich alle Beteiligten auf eine Neuauflage der Veranstaltung, die 2018 und 2019 richtig „eingeschlagen“ hatte: Die komplette Ortschaft wird wieder mit Motorrädern belegt sein.



500 Motorräder werden erwartet

Zahlreiche Fachaussteller „rund ums Motorrad“ bereichern die Veranstaltung zusätzlich, ab 10.00 Uhr ist das Eintreffen der Motorräder mit Anmeldung geplant, um 11.15 Uhr werden die Motorräder von Pfarrer Philipp Höppler gesegnet. Selbstverständlich ist auch für Speisen und Getränke gesorgt, dem Hygienekonzept geschuldet jedoch

Organisator Manfred Strobel kam zum Pressetermin standesgemäß mit seiner Harley vorgefahren. Bürgermeister Robert Schwankl (v. r.) freut sich schon auf das Event, Kreisbrandinspektor Bernhard Süß plant und leitet die Tour, Thomas Schosser und Vorsitzender Wolfgang Egnor von der DJK Grattersdorf kümmern sich um die Verpflegung und Irene Basmer und Tanja Heining vom St. Ursula Hospiz in Niederalteich freuen sich schon auf die Spenden.

etwas abgespeckt, aber es bleibt keiner hungrig oder durstig! Darum kümmert sich die DJK Grattersdorf, die den Erlös hieraus für die Finanzierung der Vereinsheimrenovierung ver-

wendet. Die Sportsfreunde der DJK Grattersdorf freuen sich, die Veranstaltung unterstützen zu dürfen. Die Teilnahmegebühr für den Korso in Höhe von 10 Euro pro

Motorrad, Trike oder Quad sowie Spenden, die in einen Glasbehälter geworfen werden können, gehen an das St. Ursula Hospiz in Niederalteich. Dort werden Patienten, die nicht

Schadensoforthilfe



Christian Schosser
Schreinermeister
und Betriebsinhaber



Mit uns bleiben Sie in turbulenten Zeiten ganz entspannt.



Im Rahmen Ihres Versicherungsschutzes helfen wir Ihnen bei der Regulierung des Schadens.

Wir helfen bei folgenden Versicherungsschäden:

- Gebäudeversicherung
- Hausrat- und Inventarversicherung
- Glasversicherung

Weitere Infos finden Sie auf unserer Homepage:

www.schosser-raumkonzepte.de/schadenhilfe

5. September: Motorrad-Benefizkorso in Grattersdorf

mehr lange zu leben haben, auf ihren letzten Tagen begleitet. „Wir möchten den Patienten diese Tage möglichst schön gestalten, soweit dies möglich ist“, führen Irene Basmer und Tanja Heining aus. „Obwohl die Krankenkassen 95 % der Kosten übernehmen, müssen wir jährlich rund 150.000 Euro über Spenden aufbringen.“ Dazu wollen die Grattersdorfer Organisatoren gerne beitragen.

Die von Bernhard Süß im nördlichen Landkreis Deggendorf geplante 68 km lange Tour wird etwa 75 Minuten dauern. Süß übernimmt als zuständiger Kreisbrandinspektor die „Streckenleitung“ in Absprache mit der Polizei. Schließlich sind die Freiwilligen Feuerwehren, die an rund 25 Knotenpunkten für freie Fahrt des Korsos sorgen, minutiös einzusteuern. An der Korsospitze fahren zwei Polizeimotorräder, die Streckenleitung sowie jeweils zwei Feuerwehrmotorräder mit Blaulicht als „Verkehrssicherungsspringer“ und zwei Motorräder des Roten Kreuzes für evtl. Notfälle während der Rundfahrt. Den Schluss bilden eine Polizeistreife und ein

Rettungswagen, so dass für alle Fälle vorgesorgt ist.

Minister Bernd Sibler ist Schirmherr

Die Veranstalter hoffen auf gutes Bikerwetter und eine unfallfreie Rundfahrt sowie auf viel Werbung. Die „Slow-Rider“ fahren nicht auf Zeit, es ist eine Überlandgeschwindigkeit von 60 km/h vorgegeben. Als Schirmherr konnte Staatsminister Bernd Sibler gewonnen werden, neben den Landkreisbürgermeistern wird auch Prominenz aus Film und Fernsehen eingeladen, beim letzten Benefizkorso ist z. B. auch Wolfgang Fierek mitgefahren. Am Tag zuvor findet in Grattersdorf mit dem „17. Büchlstein Nordic Walking“ ein weiteres Event statt: Es werden Trails mit verschiedenen Streckenlängen angeboten, wobei für die stärksten Teilnehmergruppen lukrative Preise winken. Start und Ziel



ist jeweils der Festplatz in Ortsmitte, auf dem auch Infostände rund ums „Nordic Walking“ auf die Besucher warten.

Der Tourplan

Der Korso startet in Grattersdorf Richtung B 533, führt dann über Auerbach nach Schaufling und wieder zurück nach Auerbach, wobei der Korso sich praktisch

begegnet. Weiter geht's dann über Untersteinhausen nach Schwarzach, über Seebach nach Deggendorf, über den dortigen Stadtplatz und weiter zur Ruselstraße. Über den Ulrichsberg, Greising, Rusel und Schaufling führt die Tour dann nach Lalling und zurück nach Grattersdorf.

Bernhard Süß - Fotos: Süß

Gartenarbeit in Poppenberg
 20€/Std. / 450€-Minijob

Arbeit im Spannungsfeld zwischen Naturgarten und Wildnis mit langfristigen Aufgaben und wer will, legt sich für Küche und Vase ein „eigenes Stück“ an.

Telefon 09903-941001 (Heinemann)

Zum Wimmer

Sie wollen feiern? Kommen Sie zu uns!
 Wir bieten Ihnen Räumlichkeiten für (fast) jeden Anlass!

- Platz für bis zu 80 Personen
- Catering und Getränke auf Wunsch
- Termine und Preise auf Anfrage

Zum Wimmer • Ölberg 22 • 94508 Schöllnach
 Tel. 09907-89120 • E-Mail info@hotel-wimmer.de

Das Gütesiegel für Reifen-profs: **ER** Experten Fahren Richtig.

Reifen + Autoservice **Bernauer**
 Wo Service Chefsache ist.

Wir sind für Sie da:

Achsvermessung	Auspuff	Rad und Reifen
Transporter-Service	ABS Bremsen	Ersatzwagen
Zweirad-Service	Kupplung	Finanzierung
Batterie-Service	Stoßdämpfer	HU (m. integr. AU) d. autor. Prüforg.
Motordiagnose	Öl-Service	Inspektion
Reifen-Einlagerung	Klima-Service	Kfz-Elektrik/ Elektronik

Reifen Bernauer GmbH
 Iggenbacher Str. 47 • 94508 Schöllnach
 Tel.: 09903-941320 • Fax: 09903-941322
 E-Mail: info@reifen-bernauer.de

AC
 AUTO CHECK www.reifen-bernauer.de

Abschlussprüfungen an der Realschule Schöllnach

Mit Verspätung und wie im vergangenen Jahr mit vielen Auflagen aufgrund der Corona-Pandemie haben die Abschlussprüfungen an der Realschule Schöllnach stattgefunden. 119 Schöllnacher Abschlusschüler haben mit dem Fach Deutsch ihre Abschlussprüfungen begonnen. Schulleiter Michael Graf und der Zweite Realschulkonrektor Andreas Oswald wünschten den Jugendlichen viel Erfolg.

„Lost in Translation“

Bei der Deutsch-Abschlussprüfung mussten sich die Zehntklässler zwischen textgebundenem Aufsatz und Erörterung entscheiden. Sie konnten sich wahlweise mit dem Text „Lost in Translation“ befassen, in dem der Autor Tobias Haberl seine eigenen Erfahrungen mit digitalen Übersetzungsprogrammen schildert und deren Einsatz kritisch hinterfragt oder mit der Kurzgeschichte „Am Strand“ von Reinhold Ziegler, in der sich eine ältere Frau an einem Strand, an dem sie einst glücklich war, Gedanken über sich und ihre Beziehung macht.



Bei der Erörterung galt es beispielsweise zu eruiieren, welchen Gefahren unsere Umwelt ausgesetzt ist und wie man selbst zum Umweltschutz beitragen kann.

Ein weiteres mögliches Thema beschäftigte sich mit den Vorteilen und Problemen des Homeoffice. Weiter ging es mit den Prü-

fungen in Englisch und Französisch, Mathematik und den Wahlpflichtfächern BWR, Physik und Werken.
Barbara Brutscher - Foto: Realschule

Häuslicher Krankenpflagedienst



WIR SIND VERTRAGSPARTNER ALLER KRANKEN- UND PFLEGEKASSEN

Wir beraten Sie kompetent:

- bei allen Fragen über Pflege
- Einstufung in die Pflegeversicherung
- Möglichkeiten der Kurzzeit-/bzw. Verhinderungspflege
- Hilfsmittel

Wir bieten an:

- Zusätzliches Betreuungsangebot für Demenzkranke
- Urlaubspflege/Verhinderungspflege
- Beratungseinsätze nach § 37 Abs.3 SGB XI
- Beratung für pflegende Angehörige
- Hauskrankenpflegekurse für pflegende Angehörige

Wir behandeln und pflegen Sie:

- nach SGB XI wie Waschungen, Betten und Lagern des Patienten, Vorbeugende Maßnahmen, Verabreichung von Sondenkost
- nach SGB V wie Injektionen, Verbände, Abgabe von Medikamenten

Wir vermitteln:

- Hausnotruf
- Essen auf Rädern

*Stets
in guten
Händen!*

Bürozeiten:
Montag bis Freitag
von 08 bis 15 Uhr
oder nach tel. Vereinbarung



Tel. 09903/1065 - Mobil 0170/345 1065

Schosserweg 9
94508 Schöllnach

In dringenden Fällen außerhalb der Bürozeit ist unser Pflegedienst rund um die Uhr unter Tel. 0171/777 1065 zu erreichen.

Nagelstudio



Fingerspitzen Gfui

Julia Himpst

 0171 7012672

 Hochstraße 29 · 94508 Schöllnach

 www.facebook.com/fingerspitzengfui

Endlich geschafft!



Erleichtert und glücklich haben die Abschlusschüler nach ihrer letzten Prüfung die Realschule verlassen. Ein paar Mädchen wollten sich aber noch nicht ganz trennen - sie trafen sich am Bushäuschen an der Tiefendoblstraße, machten es sich auf Liegestühlen bequem und lie-

ßen auch die Autofahrer an ihrer Freude über die bestandene Prüfung teilhaben. „Du hupst - wir trinken!“ stand auf dem selbstgeschriebenen Plakat, das Astrid Hannah, Sandra, Lana und Emily jedesmal, wenn sich ein Auto näherte, hochhielten. Vor allem Lkw-Fahrer ließen

sich da nicht lange bitten und hupten lautstark, die Mädels winkten und erfüllten ihr Versprechen. Aber keine Sorge: Die fünf Mädchen haben es nicht übertrieben, sie hatten einfach nur großen Spaß an ihrem kleinen Treffen. sas-medien - Foto: sas-medien

Theater am Brotjacklriegel

Die Sage um den Brotjacklriegel hat der Autor und Schriftsteller Eberhard Kreuzer in ein Theaterstück verpackt. Die Idee dazu lieferte die Schöpfwegerin Marianne Gröbner. Unterstützt wurde Kreuzer von seiner Frau Christine, die ausgebildete Spielleiterin des deutschen Amateurtheaterverbands ist. Der Zwieseler Autor und Schriftsteller Eberhard Kreuzer ist bekannt für seine Kurzgeschichten, Mundartgedichte und Krimis. Für den Zwieseler Dilettantenverein hat er schon das Stück „Der Moormörder“ geschrieben hat. Bürgermeister Martin Geier freut sich, wenn dieses Theaterstück endlich umgesetzt wird und er freut sich auch für die Theaterspieler der Sonnenwaldbühne, wenn sie endlich wieder spielen dürfen. Noch dazu wird das Ganze auf einer Freiluftbühne mit einer grandiosen Kulisse rund um den Brotjacklriegel und den versteinerten Schweden-Soldaten gespielt. Gefördert wurde dieses Projekt aus dem Regionalbudget von der ILE Ilzer Land. Region Sonnenwald

EDER BAU

Hoch- und Tiefbau
Schöllnach

Wir realisieren auch Ihr Traumhaus!
Unser **Planungsbüro** bietet folgende Leistungen an:

BERATUNG
Die ganzheitliche Beratung sichert Ihnen eine optimale Lösung bei allen Problemen.

ENTWURFSPLANUNG
Die Entwurfsplanung beinhaltet auch die Kostenschätzung für Ihr Vorhaben.

GENEHMIGUNGSPLANUNG
Das Erarbeiten der Unterlagen für die erforderliche Baugenehmigung.

AUSFÜHRUNGSPLANUNG
Das Erstellen der Planungsunterlagen auf Basis der Genehmigungsplannung.

Ihre Ansprechpartner
Christine Jocham und Anna Gründinger

EDER-BAU-GMBH Hoch- und Tiefbau
Bahnhofstraße 31 • 94508 Schöllnach
T +49 (0) 99 03 - 93 01 - 0 • E planung@eder-bau.de

EDER-BAU.DE

Öffnungszeiten:
samstags 8 - 14 Uhr
u. nach telefonischer
Vereinbarung

Einkaufen auf dem Bernauer Hof

Günther Bernauer hofladen-bernauer.de
Voradung 8 Tel.: (099 03) 95 25 08
94508 Schöllnach Fax.: (099 03) 95 25 07

Eier	Enten
Honig	Gänse
Nudeln vom	Hähnchen
Strauß-Hof	Lammfleisch
Bio-Rindfleisch	Schweinefleisch
aus der Region	div. Wurstwaren
Apfel- u. Apfel-Birnen-	Geräuchertes
saft im 5l BigPack	

Bitte beachten:
Unsere Schmankert und Spezialitäten können Sie an folgenden
Samstagen auf dem Schöllnacher Wochenmarkt, vor der Kirche, kaufen:
31. Juli · 14. August
Wir haben Betriebsurlaub vom 16.08. bis einschließlich 28.08.!

„Mir war klar, dass ich das machen will“: Knochenmarkspende ist wichtig

Eine harte Woche liegt hinter Alex Mader, doch er würde es jederzeit wieder tun: Der 36-jährige Schöllnacher hat Knochenmark gespendet. „Das ist eine schöne Sache, wenn man so einfach jemand anderem helfen kann“, sagt Alex. Drei Monate vorher hat sein Bruder Mario (26) ebenfalls eine Stammzellenspende geleistet.

Eine Fernsehwerbung hat Alex Mader vor einigen Jahren auf die Idee gebracht, sich bei der Aktion Knochenmarkspende als Stammzellenspende registrieren zu lassen. Seine Frau und sein Bruder machten ebenfalls den „Wattestäbchen-Test“ und ließen sich in die Spenderkartei aufnehmen. Das war 2016. Die Wahrscheinlichkeit, als Spender in Frage zu kommen, liegt bei 1 bis 1,5 Prozent. Umso erstaunlicher: Sowohl Alex als auch sein Bruder Mario sind innerhalb der letzten sechs Monate von der DKMS kontaktiert worden: Im Dezember 2020 erhielt Mario Mader den Anruf, dass er als Spender in Frage komme und sich, wenn er einverstanden sei, auf einen

Spendetermin im März einstellen solle. „Im Januar habe ich selbst dann einen Anruf bekommen“, erzählt Alex. Erst glaubte er an eine Verwechslung, dachte, die Verantwortlichen der Aktion Knochenmarkspende wollten seinen Bruder erreichen. Aber nein: Er war tatsächlich selbst gemeint.

Im Februar musste er zum ersten Mal zur Blutentnahme beim Hausarzt. Dann folgten weitere Untersuchungen in der Entnahmeklinik in Ulm. „Die haben mich dort 4,5 Stunden lang untersucht – Herz, Kreislauf, Ultraschall, das war ein Komplett-Checkup. Jetzt weiß ich, dass ich kerngesund bin“, erzählt Alex Mader.

Mehrfach wurde er gefragt, ob er sich wirklich als Spender zur Verfügung stellen wolle. Zu dem Zeitpunkt wusste er bereits von seinem Bruder, der im März in Nürnberg gespendet hatte, dass die Prozedur nicht angenehm wird. Doch er wollte es durchziehen. „Ich habe daran gedacht, wie es wäre, wenn jemand aus unserer Fami-



lie Leukämie hätte und dringend eine Stammzellenspende braucht. Da war für mich klar: Wenn ich helfen kann, tu ich es“, sagt der 36-Jährige.

Zur Vorbereitung auf die Stammzellenspende musste er sich vier Tage lang selbst einen Botenstoff spritzen, der bewirkt, dass mehr Stammzellen aus dem Knochenmark ins Blut übertreten. Die Spritze musste er

sich selbst setzen – „das hat am Anfang Überwindung gekostet, aber ich hab mich schnell daran gewöhnt“. Von seinem Bruder wusste er schon, dass er mit Nebenwirkungen zu rechnen hatte. „Nach der ersten Spritze hab ich gar nichts gemerkt, die hab ich mir am Abend gesetzt, danach bin ich gleich ins Bett gegangen“, erzählt er. Für den nächsten Tag hatte ihm sein Arbeitgeber – Alex Mader arbeitet

Wappnen Sie sich jetzt gegen den Starkregen und lassen Sie Ihr Dach überprüfen:



Überprüfung der Funktionalität von

- Schneefang
- Dachrinnen
- Dachfensterverkleidungen
- Kaminverkleidungen



Überprüfung der Lattung und Dachpappe auf Wasserschäden



DRASCH
Dach- & Fassadensysteme



Jetzt anrufen und Termin vereinbaren
um teure Wasserschäden zu vermeiden.

Dachcheck

nur 39,- €

statt ~~49,- €~~

(Angebot bis einschließlich 15.08.2021; bei Servicearbeiten wird der Betrag vollständig wieder gutgeschrieben)

Leistungen

Blechbedachungen - Dachentwässerung - Attikaverkleidungen - Schneefangsysteme
Taubenabwehrsysteme - Kaminverkleidungen - Gaubenverkleidungen - Dachwartungsarbeiten

Alexander Drasch | Spenglermeister
Sonnenwaldstraße 9, 94508 Schöllnach

Mobil: 0170 9863774
E-Mail: info@spenglerei-drasch.de

„Mir war klar, dass ich das machen will“: Knochenmarkspende ist wichtig

als Anlagenfahrer bei der OGV Künzing – schon freigegeben. „Ich war schon froh, dass ich an diesem Tag nicht arbeiten musste“, schildert der 36-Jährige: Er fühlte sich grippekrank, hatte abwechselnd Schüttelfrost und Schweißausbrüche. Am dritten Tag, dem Samstag vor einer Woche, kamen Rückenschmerzen dazu. „Die waren richtig schlimm, es hat sich angefühlt, als würde mir jemand ein Messer ins Kreuz bohren.“ Zum Glück war das am Sonntag wieder vorbei, denn an diesem Tag musste er schon nach Ulm fahren. Am Abend checkte er im Hotel ein, am nächsten Morgen um 7.30 Uhr holte ihn ein Taxi ab und brachte ihn in die Entnahmeklinik. Dort folgte noch einmal eine Untersuchung – und wieder die Frage, ob er weiterhin spenden wolle. „Mir war klar, dass ich das machen will. Ich musste an die Person denken, die weiß, dass sie eine Knochenmarkspende bekommen wird. Was hätte die wohl gedacht, wenn ich so kurzfristig einen Rückzieher gemacht hätte?“



Was für ihn an diesem Tag hart war: „Man hat mir vorher gesagt, dass die Abnahme etwa vier Stunden dauern wird und dass ich mich in dieser Zeit nicht bewegen kann. Also auch nicht auf die Toilette gehen.“ Darum fiel der übliche Frühstückskaffee an diesem Tag aus. Doch das Klinikpersonal kümmerte sich rührend um ihn, während er auf der Liege lag – in der Vene des linken Arms steck-

te der Infusionsschlauch, über den das Blut in den Zellseparator geleitet wurde. Ähnlich wie bei der Dialyse filtert der Separator die Stammzellen aus dem Blut, das Blut fließt dann wieder zurück in die Armvene des rechten Arms. Das Klinikpersonal versorgte ihn in dieser Zeit mit kleinen Snacks. „Sie haben mir das Essen sogar klein geschnitten – ich konnte mich ja nicht bewegen“, erzählt Alex Mader.

Nach vier Stunden war es überstanden – und Alexander Mader „ziemlich kaputt“. Die Ärzte rieten ihm, viel zu essen, damit der Körper wieder zu Kraft kommt. „Und keinen Salat, sondern was Ordentliches“, sagt Alex und lacht. Auch drei Tage später fühlt er sich noch immer etwas matt, dank Krankenschreibung kann er sich zu Hause noch etwas erholen, bevor er wieder zur Arbeit geht. In etwa zwei Wochen wird er erfahren, ob seine Stammzellen an einen Mann, eine Frau oder ein Kind übertragen wurden und in welchem Land die Person lebt, der er geholfen hat. „In zwei Jahren darf ich dann auch Kontakt zu

der Person aufnehmen, vorher ist alles anonym.“ Sein Bruder Mario weiß schon, dass seine Stammzellspende an eine Frau in Italien ging. Beide sind im Übrigen vorübergehend aus der Spenderkartei herausgenommen: „Wir sind sozusagen für die Personen reserviert, die aktuell unsere Stammzellen bekommen haben“, sagt Alex Mader: Sollten diese erneut eine Spende brauchen, werden sie wieder kontaktiert.

Auch wenn es anstrengend und teilweise unangenehm war, Alex Mader und sein Bruder sind froh, dass sie die Stammzellspende durchgezogen haben. „Das ist eine super Sache, wenn man jemand anderem helfen kann. Und wenn ich daran denke, was jemand durchmachen muss, der an Leukämie erkrankt ist – dann sind die kleinen Unannehmlichkeiten für einen Spender wirklich nicht schlimm.“ Er hofft, dass sich noch viele weitere Menschen als Stammzellspender registrieren lassen. „Es sind immer noch zu wenig“, weiß er.

sas-medien - Fotos: Mader


TAXI HUBER

Taxifahrten · Krankenfahrten · Dialysefahrten
Kurierfahrten · Autovermietung · Kfz-Werkstätte

Iggsbach · Schöllnach

Taxi A. Huber · Handlauer Str. 7 · 94547 Iggsbach
Mobil 0171-7447757

(09903) 1035



Unsere Leistungen:

- > fräsen
- > spülen
- > TV-Untersuchung
- > Kanal- und Rohrsanierung


Volles Rohr?

Mit uns läuft wieder!

Steffen Jülke

Meisterbetrieb
Rohr- und Kanalreinigung · 24-Stunden-Service

Schwalbenweg 1 · 94508 Schöllnach
Tel. 09903-201803 · E-Mail steffen-juelke@t-online.de



Nah. Am Nächsten

**Caritas Sozial-Stationen Donau & Wald
Hengersberg und Schöllnach**

**Ambulante Kranken- und Altenpflege
Sozialer Betreuungsdienst**

Auf diese Erfahrung können Sie sich verlassen:
Zulassung zu allen Kassen

Wir unterstützen Sie:

bei allen Leistungen der Pflegekasse nach SGB XI,
z.B. Körperpflege, Hilfe bei Nahrungsaufnahme u.v.m.
bei allen Leistungen der Krankenkasse nach SGB V,
z.B. Injektionen, Verbandwechsel, Kompressionsstrümpfe
und Medikamentenabgabe

Angebote von uns:

Verhinderungspflege bei Urlaub oder Krankheit der Angehörigen
Beratungsbesuch nach § 37 Abs. 3 SGB XI
Anleitung und Schulung von pflegenden Angehörigen
Betreuungsangebote für Demenzzranke


Vermittlung durch uns:

Essen auf Rädern · Hausnotruf · Kurzzeitpflege

Für Sie Tag und Nacht erreichbar!

**Caritas Sozial-Stationen Donau & Wald
Hengersberg und Schöllnach**

Telefon: 09901-200673 · Telefax: 09901-202692
Mobil: 0160-5519713
Lindachweg 1 · 94491 Hengersberg
Leitung: Anke Schosser
E-Mail: sozialstation@caritas-hengersberg.de



Heftiges Unwetter hinterlässt seine Spuren: Feuerwehren im Dauereinsatz



Heftige Unwetter wüten in diesem Frühjahr und Sommer in ganz Deutschland. Auch unsere Region blieb nicht verschont, Mitte Juni mussten die Feuerwehren aus dem KBM-Bereich von Josef Killinger gleich mehrmals ausrücken, um vollgelaufene Keller auszupumpen, umgestürzte Bäume zu beseitigen und überschwemmte Straßen zu sichern. 55 Liter in 23 Minuten: So viel

Regen fiel beispielsweise am 23. Juni mancherorts im Landkreis Deggendorf, in manchen Orten möglicherweise sogar noch mehr. Heftige Gewitter, Sturmböen und Hagelkörner mit einem Durchmesser von 2 Zentimetern setzten dem sommerlichen Abend ein abruptes Ende. Vor den Wassermassen kapitulierten Abflüsse und Kanaldeckel, Straßen und Keller liefen voll. Die Feuerwehren



im ganzen Landkreis waren im Dauereinsatz. In Schöllnach standen ganze Straßen kniehoch unter Wasser. Schlamm und Wasser fluteten das „El Punto“, wo wenige Minuten zuvor die Gäste im Biergarten noch Steaks und Burger genossen hatten. Innerhalb weniger Minuten stand der Biergarten unter Wasser, das frisch verlegte Pflaster gab unter den Wassermassen nach, Pflanz-

kübel stürzten um und auch im Gebäudeinneren stand das Wasser. Mit vereinten Kräften beseitigten Inhaber, Feuerwehrleute und Gäste die größten Schäden, während die Feuerwehrleute draußen auf der Straße die Kanaldeckel öffneten, damit das Wasser ablaufen konnte. Auch höhere Lagen blieben vom Unwetter nicht verschont: Im Schutzgebiet der Feuerwehr Riggerding wurden Straßenrän-

Franz Gratzl
Renovierung & Farbdesign

Wir schützen und gestalten Ihre Wände und Böden.

- Wärmedämmungen
- Farbhandel
- Tapezieren/Streichen
- Gerüstverleih
- Schimmelbeseitigung
- Spachtelarbeiten

Bieringerweg 3 • 94508 Schöllnach • Mobil 0160-96825764

Haustechnik Maier

Heizung - Solar - Bäder - Energiespartechnik

Waldstraße 16 Mo u. Mi 9-12 Uhr
94508 Schöllnach Fr 14-16 Uhr
Telefon: 0 99 07- 87 10 49

www.maier-zenting.de
Mobil: 0 15 1 - 52 54 19 84
email: haustechnik.maier@t-online.de

Feuerwehr Kids
Schöllnach
Die Kids von heute - die Retter von morgen!

Liebe Feuerwehr-Kids,
wir treffen uns am **31. Juli 2021** um **15 Uhr** im Feuerwehrhaus zur Kleidungsanprobe und Kontaktdatenaufnahme!
Wer an diesem Tag keine Zeit hat, kann sich via WhatsApp oder E-Mail bei uns anmelden.
Die erste „Feuerwehr-Kids“-Gruppenstunde wird voraussichtlich im September nach Start des neuen Schuljahres stattfinden!
Nähere Infos könnt ihr bald auf unserer Facebook-Seite »Freiwillige Feuerwehr Schöllnach« und dem Lindenblatt entnehmen.

Kontakt:
Juliane Wilhelm
WhatsApp: 01512-2329748
E-Mail: wilhelmjuliane@gmx.de

Johannes Wiesenberger
WhatsApp: 01512-5343796

Wir freuen uns auf Euch!
Juliane Wilhelm
Kinderfeuerwehrleitung

Johannes Wiesenberger
stellv. Kinderfeuerwehrleitung

der ausgeschwemmt, Steine und Geröll auf die Straßen gespült. Die Feuerwehrleute räumten die Steinbrocken von der Fahrbahn und halfen auch hier beim Ausräumen vollgelaufener Keller oder Stadel.

Bei Taiding fluteten Wasser und Schlamm gleich mehrere Anwesen. Keller mussten ausgepumpt und verschmutzte Straßen gereinigt werden.

Zwei Hotel-Gaststätten in der Gemeinde Iggenbach wurden von den Wassermassen der eigentlich friedlich dahinfließenden Ohe eingeschlossen. Das Wasser lief kniehoch über die Straße, Öl- und Gastanks drohten aufgeschwemmt zu werden. Die Einsatzkräfte von Feuerwehren und Wasserwacht sicherten die Tanks, mit Sandsäcken versuchten die Besitzer ihre Gebäude zu schützen.

Auch in der Gemeinde Außernzell waren die Einsatzkräfte der Feuerwehren gefordert, um vollgelaufene Keller auszupumpen. Etliche Straßen wurden überflutet.

sas-medien - Fotos: sas-medien



Einsätze

Feuerwehr Schöllnach

- 22.06. Baum auf Fahrbahn Tiefendobl
- 23.06. mehrere Unwettereinsätze (siehe Seite 30)
- 26.06. Brand Wohnwagen A 3 Iggenbach-Garham
- 30.06. Kellerbrand Hof
- 01.07. Baum droht zu fallen Schöllnach, Bachstraße
- 06.07. Reanimation Schöllnach, Bergstraße
- 15.07. Wohnungsöffnung Schöllnach, Adalbert-Stifter-Straße
- 15.07. Wohnungsöffnung Schöllnach, Adalbert-Stifter-Straße
- 17.07. Brand landwirtschaftliches Gerät Oh

Termine

- | | | |
|--------|-------------------------|-----------|
| 26.07. | THL-Übung in Schöllnach | 19.00 Uhr |
| 01.08. | Fahrzeugweihe (intern) | |
| 07.09. | Maschinenübung | 19.00 Uhr |

Alarmierung Meldeempfänger und Sirene durch ILS Straubing

Sa 21.08.2021

www.feuerwehr-schoellnach.de



Kfz Karl Reitberger



*fair
und
zuverlässig*

Bremsendienst

Inspektion

HU mit integr. AU
durch autor. Prüforg.

Reifen

Autoglas-Service

Unfallinstandsetzung
alle Modelle

Trupolding 10 · 94508 Schöllnach

Telefon 09903-325 · Fax 09903-314481

Mobil 0151-57575038

E-Mail kfz-reitberger@freenet.de

+++ NEU BEI UNS UND AB SOFORT ERHÄLTlich +++

Rindenmulch

aus Fichtenrinde, naturbelassen,
gesiebt (Körnung 0-20 mm)

nur
38,-
Euro/m³
inkl. MwSt.
ab Lager

+++ NEU BEI UNS UND AB SOFORT ERHÄLTlich +++

Trocken und gesiebt:

 **Hackschnitzel**

DIE kostengünstige Alternative für Rindenmulch:

 **Hackschnitzelmulch**

 **BERNAUER**
Energieholz-Aufbereitung

Vorading-Siedlung 1 · 94508 Schöllnach

Mobil/☎: 0160-91916042

Mail: energieholz-bernauer@t-online.de

Von Frauen – für Frauen

Da es in diesem Jahr leider wieder nicht möglich ist, ein Pfarrfest abzuhalten, haben sich das Liturgieteam und der Frauenbund Schöllnach gedacht, wenigstens gemeinsam einen Gottesdienst mitzugestalten; denn vor allem in dieser Zeit ist ein gesellschaftliches Zusammenhalten und positive Energie sehr wichtig. Viele Gottesdienstbesucher sind dieser Einladung erfreulicherweise gefolgt.

Als Grundthema im Gottesdienst wurden „Frauen in Not“ in den Mittelpunkt gestellt. Der Zelebrant Josef Göppinger brachte es in seiner anschaulichen Predigt auf den Punkt, dass eine „Heilung“ von Problemen nur durch Gewaltlosigkeit, gemeinsames Helfen und ein aufeinander zugehen geschehen kann. Ein kleiner bunt zusammengestellter Chor aus Frauenbunddamen belebte den Gottesdienst mit beschwingten Liedern und zum Thema passenden Texten.

Der anschließende Kuchenverkauf beim Kriegerdenkmal - organisiert vom Frauenbund - fand zugunsten des Frauennotrufes Deggendorf statt. Alle Kuchen und Torten waren in kürzester



Zeit an den Mann bzw. Frau gebracht; auch der Sektverkauf wurde gut angenommen, so dass demnächst an den Frauennotruf eine schöne Geldsumme überreicht werden kann. Danke allen Besuchern, die trotz etwas reg-

nerischem Wetter gut gelaunt und spendabel waren.

Ein ganz herzliches Vergelt's Gott an alle Helfer und Mitwirkenden, die zum Gelingen dieses Gottesdienstes und zum erfolgreichen Kuchenverkauf

beitragen haben, vor allem natürlich den fleißigen Kuchenbäckern.

*Euer Liturgieteam und
Frauenbund Schöllnach
Verena Baier*

Stangl Helmut
Taidinger Str. 7
94508 Schöllnach

0175 36 13 744

REIFENSERVICE
GLANZDREHEN
FELGENREPARATUR
PULVERBESCHICHTEN

Find us on

www.sh-felgenveredelung.de
info@sh-felgenveredelung.de



Bayerwaldausflug

Der **Frauenbund Schöllnach** lädt euch ein zu einem **Tagesausflug** am **Samstag, den 28. August**, in unsere schöne bayerische Gegend. Wir besuchen die **Klosterbibliothek in Metten** mit **Führung**, danach geht es zum Mittagessen nach Böbrach in die **Brauerei Eck**. Dort besteht die Möglichkeit das Penninger **Schnapsmuseum** zu besuchen. Später fahren wir zum **Weinfurter** nach Ambruck, das beliebte **Glasdorf** im bayerischen Wald. Dort kann man Glasbläsern zuschauen, im großläufigen Gartengelände schlendern, **Glaskunst** erwerben oder einfach gemütlich im **Café** sitzen und genießen, bevor es gegen 17.15 Uhr wieder nach Hause geht.

Datum: **28. August 2021**, Samstag
Abfahrt: **09.15 Uhr, Marktplatz** Schöllnach, Bushaltestelle

Preis: 18 Euro (Mitglieder), 23 Euro (Nichtmitglieder),
10 Euro (Kinder)
inkl. Busfahrt, Klosterbibliotheksführung,
1 Glas Sekt und gute Laune

Wir hoffen, dass für jeden etwas dabei ist, und freuen uns auf eine große bunte Teilnehmerschar. Evtl. spontane Änderungen möglich.

Anmeldung bis 20. August:

Verena Baier Tel: 942460 od. 0160/6512746
Lydia Schiller Tel: 2723 (ab 17 Uhr)
Lisa Haider Tel: 2522 od. 0160/1444265

KDFB Schöllnach
Verena Baier



Gewinner

In der letzten Ausgabe des Lindenblatts haben wir drei 12er-Karten für das Schöllnacher Freibad verlost.

Als Gewinner ermittelt wurden Petra Wasmeier, Ramona Kauer und Simon Steinbeißer.

Herzlichen Glückwunsch!



Wenn das Wetter mitspielt: Noch zwei „Sommerabende im Freibad“

Beim ersten „Schwimmen im Lichtermeer“ hat leider das Wetter so gar nicht mitgespielt: Selbst der Ausweichtermin musste ausfallen. Über die Krimi-Lesung mit Autorin Dagmar Isabell Schmidbauer wird in der nächsten Ausgabe des Lindenblatts berichtet.

Jetzt stehen noch zwei weitere „Sommerabende im Freibad“ bevor: Am 6. August wird ab 20.30 Uhr zum Som-

mernachtskino eingeladen. Drei Filme stehen zur Auswahl: „Die Wolf-Gäng“ (Familienfilm), „Sauerkraut-Koma“ (Eberhofer-Krimi) oder „Gemini Man“ (Action/Sci-Fi). Welchen wollt ihr sehen?

Schreibt uns bis 30.07. Seuren Filmwunsch an kino@sas-medien.de - der Film, der die meisten Stimmen bekommt, wird gezeigt! Die Vorführung beginnt mit einsetzen-

der Dunkelheit.

Den Abschluss bildet am 20. August von 20.00 bis 22.00 Uhr erneut ein „Schwimmen im Lichtermeer“. Musik und passende Cocktails umrahmen diesen hoffentlich lauen Sommerabend im Freibad.

Ausweichtermin bei schlechtem Wetter ist jeweils eine Woche später.

Der Eintritt zu allen abendlichen Veranstaltungen ist kostenlos. Der Erlös aus dem Verkauf von Getränken und kleinen Snacks kommt dem Freibad zugute.

sas-medien - Foto: sas-medien

Die Veranstaltungsreihe wird vorbehaltlich der weiteren Corona-Entwicklung organisiert. Die jeweils geltenden Hygieneregeln gilt es zu beachten.

Hofvermarktung
Memminger
 Unser Milchkanderl
 24h-Selbstbedienungstheke
 am Hof und jetzt ganz neu
 ++ NEU ++ auch in Simmetsreut! ++ NEU ++

- ▶ frische Milch ▶ Eier
- ▶ Schmankerl für spontanes Grillen oder den kleinen Hunger zwischendurch

Ihr Spezialist für Dach und Fassade

Spenglerei Willmerdinger
 Meisterbetrieb UG (haftungsbeschränkt)

Solla 1 · 94532 Außernzell
 Tel.: 09903/9526179 · Fax: 09903/9527565
 Mobil: 0160/2325508
 E-Mail: m.willmerdinger@yahoo.de

Hofvermarktung
Memminger

- ▶ Rindfleisch*
- ▶ Schweinefleisch*
- ▶ Lammfleisch*
- ▶ Kalbfleisch*
- ▶ großes Wurstsortiment
- ▶ Schinkenspezialitäten
- ▶ Geräuchertes
- ▶ Grillfleisch
- ▶ Bratensülzen
- ▶ Glasfleisch
- ▶ Hofkäse
- ▶ Joghurt
- ▶ Frischkäse
- ▶ Bauernbrot

**auf Vorbestellung*

Freitag 08 - 20 Uhr
 Samstag 08 - 12 Uhr

Hochacker 4
 94508 Schöllnach
 09903 / 941341

Einkaufen auf dem Bauernhof

weil's vom Land kommt

Corona-Schnelltest-Station

Teststation in der Linden-Apotheke: geöffnet Mo, Do, Fr 16.30-17.30 Uhr
Anmeldung unter www.apo-schnelltest.de/lindenapotheke-schoellnach

Juli

Fr	23.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
		Römer-Apotheke, Künzing	0 85 49 / 84 27
Sa	24.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
So	25.	Löwen-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 90 56 5
		Hubertus-Apotheke, Eging	0 85 44 / 18 74
Mo	26.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
Di	27.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
Mi	28.	Stadt-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 95 19 10
		Ludwigs-Apotheke, Eging	0 85 44 / 96 06 0
Do	29.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0
Fr	30.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
Sa	31.	St.-Markus-Apotheke, Thurmansbang	0 85 04 / 91 15 11
		Asam-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 17 64

August

So	01.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
Mo	02.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
Di	03.	Löwen-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 90 56 5
Mi	04.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
Do	05.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
Fr	06.	Hubertus-Apotheke, Eging	0 85 44 / 18 74
		Stadt-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 95 19 10
Sa	07.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0
So	08.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
Mo	09.	Asam-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 17 64
		Ludwigs-Apotheke, Eging	0 85 44 / 96 06 0
Di	10.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
		Römer-Apotheke, Künzing	0 85 49 / 84 27
Mi	11.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
Do	12.	Löwen-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 90 56 5
		St.-Markus-Apotheke, Thurmansbang	0 85 04 / 91 15 11
Fr	13.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
Sa	14.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
So	15.	Stadt-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 95 19 10
Mo	16.	Linden-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 93 10 0

August

Di	17.	Markt-Apotheke, Winzer	0 99 01 / 54 84
Mi	18.	Asam-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 17 64
		Hubertus-Apotheke, Eging	0 85 44 / 18 74
Do	19.	Sonnenwald-Apotheke, Schöfweg	0 99 08 / 89 08 7
		Römer-Apotheke, Künzing	0 85 49 / 84 27
Fr	20.	Sonnenwald-Apotheke, Schöllnach	0 99 03 / 88 80
Sa	21.	Löwen-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 90 56 5
		Ludwigs-Apotheke, Eging	0 85 44 / 96 06 0
So	22.	Marien-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 93 28 0
Mo	23.	Rohrberg-Apotheke, Hengersberg	0 99 01 / 80 6
Di	24.	Stadt-Apotheke, Osterhofen	0 99 32 / 95 19 10
		St.-Markus-Apotheke, Thurmansbang	0 85 04 / 91 15 11

Für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Angaben wird keine Gewähr übernommen.

Sonnenwald-Apotheke Schöllnach:

in den geraden Monaten
mittwochnachmittags geöffnet,
in den ungeraden Monaten sams-
tags geöffnet

Linden-Apotheke Schöllnach:

in den ungeraden Monaten
mittwochnachmittags geöffnet,
in den geraden Monaten samstags
geöffnet

Notfallnummern

Polizei 110 Feuerwehr, Rettungsdienst 112

Ärztlicher Bereitschaftsdienst 116117
Bereitschaftsdienstpraxis Deggendorf im Donau-Isar-Klinikum:
Sa, So, Feiertag 10.00 bis 13 Uhr, 17.00 bis 20.00 Uhr
Mi u. Fr 17.00 bis 20.00 Uhr

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst www.notdienst-zahn.de

Gift-Notruf München 089/19240
Bayerisches Rotes Kreuz 0991/36040
Sozialpädiatrisches Zentrum 0991/380-3440
Sozialpsychiatrischer Dienst 0991/89609-0

Telefon-Seelsorge 0800/1110111
Frauenhaus Deggendorf 0991/3820207
Kinderschutzbund Deggendorf 0991/4556
Hospizverein Deggendorf 0991/22999

Metzgerei Mader Qualität - Frische - Geschmack

Angebot vom 26.07.21 - 27.07.21
Leberkäsbrät, zum Selberbacken 100g **0,69 €**

Angebot vom 28.07.21 - 30.07.21

Käswurst mit viel Käse, mild geräuchert	100g	1,05 €
Tiroler groß + klein	100g	0,99 €
Presssack rot, weiß und leberhaltig	100g	0,55 €
Rucksackwurst, schwarz die leckerere Brotzeitwurst	100g	1,05 €
Wammerl mit Knochen für einen leckeren Braten	100g	0,65 €

Betriebsurlaub Solange der Vorrat reicht
Liebe Kunden,
von Montag, 16.08.21, bis einschließlich Montag, 30.08.21,
machen wir Betriebsurlaub.
Wir bitten um Ihr Verständnis.

☎ 94491 Hengersberg | Herpling 8 | Tel. 09903-2314225
☎ 94508 Schöllnach | Schulstr. 7 | Tel. 09903-2314225
✉ gerhard.mader@gmx.de

www.metzgereimader.de
Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Metzgerei Mader Qualität - Frische - Geschmack

unsere heiße Theke - nur in Schöllnach

das Tagesgericht gibt es täglich ab 10:30 Uhr

Montag: Rahmbraten mit Soße und Nudeln	4,50 €
Dienstag: Hähnchenkeulen mit Kartoffelsalat	4,50 €
Mittwoch: Schweinebraten mit Soße, Krautsalat und Semmelknödel	5,00 €
Donnerstag: Sahnegeschnetzeltes mit Spätzle und Gemüse	5,00 €
Freitag: Seelachsfilet mit Kartoffelsalat und Remoulade	4,50 €

jeden Tag gibt's warme Leberkäse, Braten, Schnitzel und leckere Sandwiches

BR-Doku über den Ebenreuther See

In der Sendereihe „Unter unserem Himmel“ zeigt der BR eine Doku über den Ebenreuther See vom Zentinger Filmemacher Robert Grantner. Der Sendetermin hat sich verschoben: Ausgestrahlt wird der Beitrag voraussichtlich am **01.08.2021** um 19.15 Uhr.

Exkursion: Blütenmeere, Insekten, Mahdregime

Freitag, 20.08.2021
16.00 bis 18.00 Uhr

Das Erfolgskonzept Riedener Himmelreich: Eine Wiese, viele Lebensräume, ein Konzept. Gemeinsam mit dem Naturpark-Ranger geht es durch die goldenen Sommerwiesen des Natura2000-Gebietes. Was ist Naturschutz? Und was möchten wir denn eigentlich schützen? Ein spannender Einblick, in eine Schatztruhe der Artenvielfalt und das direkt vor unserer Haustür.

Treffpunkt: Bergstraße 59, Schöllnach

Anmeldung: bis 19.08. unter 09922/80 24 80

Naturpark Bayerischer Wald

8.500 Kilometer für den guten Zweck

Zum 12. Mal laden die Organisatoren am **Sonntag, 12. September**, zur Aktion „Wir radeln nach Madagaskar“ ein. Beginn ist um 12.30 Uhr, Ende gegen 17.30 Uhr. Veranstalter sind der Pfarrcaritasverein Fürstenstein-Nammering e.V. als Träger und die anderen Orte entlang des Radweges. Entlang der Strecke Niederalteich - Hengersberg - Schwankenkirchen - Iggenbach - Schöllnach - Außernzell - Eging - Nammering - Fürstenstein - Tittling - Witzmannsberg - Huthurm/Kalteneck gibt es zwölf Stempelstationen, an denen jeweils auch Radler aus anderen Gemeinden mit einsteigen können.

Diese Solidaritätsaktion unterstützt das MISEREOR-Projekt auf Madagaskar „Das Dorf macht Schule“. Die dortige Bevölkerung lebt verstreut in kleinen Siedlungen und die nächste Schule ist oft etliche Kilometer entfernt. Die Kleinbauern in den abgelegenen Dörfern des Hochlands richten deshalb selbst eine Dorfschule für die ersten zwei Schuljahre ein. Danach können die Schüler leichter die weit ent-

fernten staatlichen Grundschulen zu Fuß erreichen, was auch die meisten schaffen – jedes Jahr sind es 11.000 Schüler. Und die Hälfte von ihnen erreicht sogar eine höhere Schule.

MISEREOR unterstützt die Eltern bei der Einrichtung der Klassenräume, mit Lernmitteln und bei der Fortbildung für die 1.000 Lehrer. Um dies zu unterstützen, wird um eine freiwillige Startgebühr nach eigenem Ermessen gebeten, Spendenquittungen können ausgestellt werden.

Zu Live-Musik, Kaffee, Kuchen und Grillwürstel-Semmeln am Bahnhof Fürstenstein sind am 12. September alle herzlich willkommen. Gegen 18.00 Uhr werden in Fürstenstein die Ergebnisse der Gruppen- und Einzelwertung bekanntgegeben.

Kontaktadressen

Nikolaus Saller, Hochfeldstr. 12 94538 Fürstenstein; Tel 08504/8234

E-Mail: nikolaus.saller@web.de und Josef Enzesberger josef-enzesberger@t-online.de

Defi-Standorte im Markt Schöllnach

Ein automatisierter externer



Defibrillator (AED) kann Leben retten.

Öffentlich zugängliche Standorte im Markt Schöllnach: in der **Raiffeisenbank Schöllnach**, im **Freibad**, tagsüber bei der Firma **Eder Bau** und am **Sportplatz des FC Poppenberg** sowie in Obling beim **Gasthaus Vogl**.



Bandagen machen mobil

... unterstützen Gelenke, Knochen, Muskeln, Sehnen und Bänder und lindern Schmerzen.

Zur Behandlung bei Schmerzen in Sprunggelenken, Knie, Wirbelsäule, Hand, Ellenbogen oder Schulter.

Sprechen Sie mit uns. Unsere Spezialisten beraten Sie gerne zu diesem Thema.

www.leistungszentrum.com



Leistungszentrum
für Orthopädietechnik Osterhofen GmbH
Herstellung, Reparatur und Vertrieb medizinischer Hilfsmittel

Plattlinger Straße 27 Tel. 09932/909870
94486 Osterhofen info@leistungszentrum.com





**6.250 € für den
TC Schöllnach e.V.
Morgen kann kommen.**

**Viele
schaffen
mehr!**

GEMEINSAM MEHR ERREICHEN MIT CROWDFUNDING.

Durch gemeinschaftliche Unterstützung lassen sich Ideen realisieren, die vorher mangels finanzieller Mittel nicht umsetzbar waren.

Jede Spende bis 50 € wird von uns verdoppelt!

Besuchen Sie unsere Plattform unter:
vr-vilshofen.viele-schaffen-mehr.de

**Volksbank - Raiffeisenbank
Vilshofen eG**

